

Mesačník Ročník: IV. Číslo 11

Nepredajné

# POPRADE

November  
2023

**Na Juhu pribudlo  
workoutové ihrisko**

**Poslanci opäť  
v laviciach**





## MESAČNÍK POPRAD

Vydáva Mestská informačná kancelária Poprad.

### Zodpovedná osoba:

Ing. Martina Lapšanská – riaditeľka MIK Poprad.

### Zodpovedná redaktorka:

Mgr. Jana Pisarčíková – referát redakcie

### Sídlo vydavateľa:

MIK Poprad, Námestie sv. Egídia 43/86, 058 01 Poprad,

tel.: 052/436 11 92, 052/772 17 00,

e-mail: riaditel@visitpoprad.sk,

web: www.visitpoprad.sk,

IČO: 42381193.

**Adresa redakcie:** Mestský úrad Poprad, referát redakcie

mesačníka Poprad, Nábřežie Jána Pavla II. 2802/3, Poprad,

tel.: 052/716 72 54,

e-mail: jana.pisarcikova@msupoprad.sk, mesacnik@poprad.sk

### Športový redaktor:

Marek Vaščura

web: www.poprad.sk.

**Periodicita:** Občasník.

**Tlač:** Popradská tlačiareň, vydavateľstvo, s. r. o., Popradskej brigády 749/13, 058 01 Poprad. ISSN 1339-6684, EV 5876/20

Redakcia si vyhradzuje právo na krátenie a úpravu príspevkov zaslaných na zverejnenie.

# OBSAH

- 4-5.** Čo na hroby prinesieme, to si aj odnesme
- 7.** Na Juhu pribudlo workoutové ihrisko
- 9.** Popradskí mladí môžu získať štipendium z Poľska
- 12-13.** Parket v Matejovciach praskal vo švíkoch
- 16-17.** Špičkový európsky street food parkuje v Poprade
- 20-21.** Zaostrené na odpad
- 26.** Kam za kultúrou
- 28-29.** Pre džudistov bola popradská Veľká cena sviatkom
- 32.** Stolnotenisový sviatok v Poprade
- 34.** Kam za športom
- 6.** Poslanci sa stretli v rokovacích laviciach
- 8.** Milovníci vedy si prišli na svoje
- 10.** Poprad radí
- 14.** „Starý gypel“ oslávil sedemdesiatku
- 18-19.** Street dancom i folklórom reprezentujú Poprad
- 24-25.** Otec mesta Poprad David Husz
- 27.** Spoločenská rubrika
- 30-31.** Plávanie odštartovalo nový ročník športovej olympiády
- 33.** Športový festival prilákal stovky detí
- 35.** Voľný čas

## EDITORIÁL

### Kedy je príliš skoro?

A si budete so mnou súhlasiť, že čas je mocný pán. Niekedy by sme si želali, aby tikal pomalšie. Inokedy, aby niektoré minúty, či hodiny doslova až preskakoval. Je november. A ten so sebou rok čo rok prináša okrem popadaneého lístia aj tony spomienok na ľudí, ktorí už z našich životov odišli. Poznala som jedného chalana. Milý, úslužný a o dosť mladší odo mňa. Keď dosiahol vek dospelosti plus pár drobných, musel sa vyrovnáť s veľkou stratou. Po náhlejšom a rýchlejšom chrobe mu zo sveta odišiel človek, žena, ktorú dlhé roky miloval. Snubný prstienok zo dňa na deň zložil z ruky a odložil do škatulky pri svojej posteli. Zrušil obrad, pri ktorom si mali čoskoro povedať svoje „až do smrti.“ Šok, smútok. Emócie, ktoré sa nedajú rýchlo spracovať. Z celej tejto situácie mi v hlave ostala spomienka na jeho otázku: Prečo tak skoro? Otázka, na ktorú azda nikto nepozná odpoveď. A ktorú si kladie asi každý pri strate milovanej osoby. Bez ohľadu na to, či žila svoj život osemnásť, či šesťdesiat rokov. Prišla som na zaujímavú myšlienku. Prepáčte, ak sa mýlim, no podľa mňa jednoducho vždy je to príliš skoro. Príliš skoro rozlúčiť sa s človekom. Už viac ho nevidieť, nemať možnosť ho pohľadiť, zdôveriť sa mu, zasmiať sa s ním. A tak som došla k záveru, že pre človeka, ktorý sa musí lúčiť s blízkym, nikdy nenastane ten správny čas, kedy by ho chcel nechať odísť. A opäť sa vraciam k začiatku. Čas je mocný pán. Každý z nás ho má obmedzený. A nik z nás nevie, kedy preň poslednýkrát zatiká. Vážme si teda každý deň strávený v dobrej spoločnosti, pri dobrom jedle, odpočinku. Každú hodinu, ktorú netrávime čakaním u lekára. Každú minútu, ktorú venujeme smiechu a konverzácii. Každú sekundu, kedy môžeme byť tu. Byť tu pre iných. Pre tých, čo tu nie sú s nami, sme rozžiarili cintoríny. A ja verím, že sviece im aspoň na čas, kým dohoria, vyšlú odkaz do neba. Odkaz o tom, že na nich nezabúdame.

Jana Pisarčíková

# Čo na hroby prinesieme, to si aj odnesme

Plamienky, ktoré symbolizujú spomienky, opäť zaplavili popradské cintoríny. Počas sviatku Všetkých svätých sme si zaspomínali na ľudí, ktorí už opustili naše životy. S modlitbou na perách a so smútkom v srdci sme sa skláňali nad ich hrobmi. More kytíc i sviečok pokrylo náhrobné pomníky.



**K**ed sa skončil ich život, aj oni akoby odleteli, podobne ako lístie padajúce zo stromov počas jesene. Sviatok Všetkých svätých je spomienkou na ľudí, ktorí žili pred nami svoj život v plnej odovzdanosti Bohu. Prvého novembra sa sviatok Všetkých svätých začal sláviť v 8. storočí najprv v Írsku, potom v Anglicku. Pápež Gregor IV. (827-844) rozšíril sviatok na celú cirkev. Na slávnosť Všetkých svätých nadväzuje Spomienka na všetkých verných zosnulých – ľudovo nazývaná Dušičky. Spomienku zaviedol svätý opát Odilo z Cluny v roku 998. Vplyvom clunyjských mníchov sa táto spomienka v priebehu 11. storočia veľmi rozšírila. Veriaci, ktorý nábožne navštívi cintorín a aspoň myslou sa pomodlí za zosnulých, môže získať odpustky, ktoré sa môžu privlastniť iba dušiam v očistci.

Na popradských cintorínoch sa na sviatok svedomito pripravovali. „Robili sme všetko pre to, aby boli cintoríny na sviatky dobre pripravené. Počasie nám veľmi neprialo a aj pár dní pred sviatkami bolo lístie ešte na stromoch. Nastúpili trošku obavy, že ak by to popa-

dalo všetko naraz pred dušičkami, nestihli by sme lístie vyhrabať,“ hovorí riaditeľ Pohrebno-cintorínskych služieb Marek Budzák.

**"VRÁŤME SA DO STARŠÍCH ČIAS A POUŽÍVAJME NA VÝZDOBU HROBOV ČAČINU, ŠIŠKY A PODOBNE!"**

*Marek Budzák, riaditeľ Pohrebno-cintorínskych služieb*

## Čo bude s kyticami?

Na sviatky pripravili výzdobu, posilnili kontajnery na smeti, na cintorínoch opäť pribudli aj mobilné záchody. Zmenená bola aj organizácia dopravy. Premávka pri cintoríne bola zjednosmernená. Cintoríny boli týždeň pred i týždeň po sviatkoch otvorené nonstop. Ľudia vo veľkom na hroby nosili kytice aj sviečky. Pres-



ne tak, ako to už na sviatok Všetkých svätých býva zvykom. Ako hovorí Budzák, čo si na hroby prinesieme, mali by sme vedieť aj odnieť. Kytice, ktoré na hroboch ležia príliš dlho, už svoju skrášľovaciu funkciu nespĺňajú. „V prevádzkovom poriadku cintorínov sa hovorí aj o tom, že správca cintorína má možnosť odpratať kytice, ktoré už nespĺňajú estetickú funkciu. My to jedno-ducho môžeme odpratať, ak to špatí, ale nie je to naša povinnosť,“ vysvetľuje.

## Kontajnery na parkovisku

Cintorín v mestskej časti Veľká bol v uplynulom roku obohatený o polozapustené kontajnery, ktoré sú umiestnené na novom hornom parkovisku. Polovica veľkoobjemových kontajnerov, čiže tri kusy, museli byť z cintorína odstránené. „Pre ľudí to bolo síce pohodlnejšie, keď sa mohli zbaviť odpadu priamo na cintoríne, no treba si uvedomiť, že tieto kontajnery sú vyvázané ťažkými nákladnými autami. Dochádzalo tak k poškodzovaniu ciest a chodníkov na cintoríne. Preto chceme túto ťažkú prepravu z cintorína úplne vylúčiť. Po dokončení rozšírenia cintorína, ktorého súčasťou bude aj nové parkovisko s priestorom na umiestnenie kontajnerov pri Dome smútku, sa presunú aj zostávajúce kontajnery do tejto lokality,“ hovorí Budzák. Ako dodáva, nájomcovia hrobových miest, ktorí mali kontajnery v blízkosti hrobov svojich blízkych, si tiež vydýchli. „Ďakujú nám, že sme ich premiestnili. Nie vždy sa totiž odpad nachádzal len v kontajneri, ale aj v jeho blízkosti.“



## Vráťme sa do starých čias

Ľudí vyzývajú, aby sa odpad snažili aj vytriediť. „Máme kontajnery na bio odpad, sklo, plasty, zmiešaný odpad. Často sa stáva, že v nich nájdeme všetko pomiešané. Pri separovanom odpade je lacnejšia jeho likvidácia i odvoz. Inak platíme za smeti viac, a to sa potom musí premietnuť napríklad aj do poplatkov za hrobové miesta.“ Na hornom parkovisku zvyknú dokonca v smetných nádobách nachádzať aj matrace, kusy nábytku, pneumatiky a podobne. Preto uvažujú o zavedení kamerového systému. Ideálne by bolo, keby sa ľudia pri výzdobe hrobov vrátili k prírodným

materiálom. „Vráťme sa do starších čias a používajme na výzdobu hrobov čačinu, šišky a podobne. Plastové kvietky sú vystužované drôtikmi. Je to odpad, ktorý sa nedá ani vytriediť. Ide to všetko na skládku bez možnosti nanovo recyklovať. Poškodzujeme si tak životné prostredie.“

## Nielen hroby, ale aj ich okolie

Pri návšteve Pohrebno-cintorínskych služieb sme zároveň zisťovali, o čo všetko sa musí nájomca hrobového miesta starať. Prevádzkový poriadok pre pohrebiská na území nášho mesta je schvaľovaný mestským



zastupiteľstvom v podobe všeobecne-záväzného nariadenia (VZN). Vedeli ste napríklad, že ak máte v blízkosti hrobu strom, ktorý by ste chceli odstrániť, musíte o to sami požiadať na mestskom úrade – oddelení životného prostredia? „Okrem iného je vo VZN uvedené napríklad aj to, že nájomcovia hrobových miest sú povinní na vlastné náklady udržiavať nielen hrobové miesta, ale aj ich bezprostredné okolie. Čo v praxi znamená, že sami by si mali zabezpečiť aj kosenie i hrabanie lístia v bezprostrednom okolí hrobov. Veľa ľudí o tomto fakte nevie a čakajú len na správu cintorínov, kedy to dá do poriadku,“ hovorí Budzák. Ako dodáva, zamestnanci cintorína túto údržbu napriek tomu vykonávajú. „Plne si uvedomujeme, že veľa nájomcov hrobových miest tu má pochovaných napríklad rodičov a časom sa presťahovali do iných kútov Slovenska alebo do zahraničia a nemajú príležitosť navštevovať často cintorín, a tým pádom sa nestihajú starať o hrobové miesto.“ Napriek tomu si však na sťažnosti priestor nájdu. „Stalo sa nám, že sa ľudia sťažovali na znečistený pomník zosťatkami pokosenej trávy. Aj keď pri kosení používame aj fukár, nie vždy sa to podarí úplne odstrániť. Ale naozaj, čistiť hroby po kosení už fakt nie je v našich silách,“ priznáva. Ako vysvetlil, Pohrebno-cintorínske služby mesta Poprad majú na starosti cintoríny v štyroch mestských častiach. Úkony na všetkých cintorínoch sú v rukách siedmich zamestnancov.  
Jana Pisarčíková

# Poslanci sa stretli v rokovacích laviciach



Posledný októbrový piatok sa v rokovacích laviciach na mestskom úrade opäť stretli poslanci, aby prebrali dôležité témy týkajúce sa fungovania mesta.

**H**neď po otvorení zastupiteľstva, navrhol prvý viceprimátor Štefan Pčola, presunúť návrh na schválenie podnetov na obstaranie zmien a doplnkov Územného plánu mesta Poprad na pozemkoch vo vlastníctve mesta Poprad na začiatok rokovania. Všetci súhlasili. Poslanci najprv schválili návrh Zásad hospodárenia a nakladania s majetkom mesta, neschválili však Zásady prenájmu pozemkov vo vlastníctve mesta Poprad a Zásady prenájmu nebytových priestorov vo vlastníctve mesta Poprad. O týchto materiáloch budú musieť rokovať opätovne v decembri.

Následne primátor mesta Anton Danko v rokovacej sále privítal obyvateľov mestskej časti Matejovce, keďže zastupiteľstvo prerokovávalo návrh na schválenie podnetov na obstaranie zmien a doplnkov Územného plánu mesta Poprad, ktorej súčasťou boli aj nové zmeny v projekte linka na spracovanie odpadu od firmy Brantner. Matejovčania prišli objasniť dôvody petície, ktorú podpísalo 2758 obyvateľov Popradu. Vyjadrili obavy z plánovanej výstavby. Ako povedal zástupca obyvateľov Matejoviec p. Olekšák, obavy majú zo zníženia hodnoty rodinných domov a majetku obyvateľov, zo zhoršenia ovzdušia a zápachu, a tiež z malej vzdialenosti linky od rodinných domov. Taktiež vyjadrili obavu z toho, že v linke sa bude spracovávať minimálne jedno percento nebezpečného odpadu. Navrhli, aby sa linka postavila medzi Strážami pod Tatrami a Žakovcami. Vystúpil aj predstaviteľ firmy Brantner Peter Pajerchin, ktorý vysvetlil, že Poprad potrebuje dlhodobé a systémové riešenie nakladania s odpadom. Podotkol, že novej lokalite sa síce nebránia, ale bude opäť musieť prejsť všetkými posudzovaniami (pozn. red.: vplyv na životné prostredie a pod.). Vedúca odboru výstavby Kristína Horáková objasnila, že plán, ktorý firma aktuálne predložila, je odlišný od pôvodného. Zmenila sa tam vzdialenosť od rodinných domov, nový príjazd k linke a doplnená bola tiež výsadba izolačnej zelene. MsZ následne predmetný podnet schválilo, ale zároveň aj poslancový návrh poslanca Martina Balogu viažuci sa na lokalitu Úsvit.

## Ako sa darí spoločnostiam?

Potom zastupiteľstvo schvalovalo súbor vecných bremien. Poslanci hlasovali za návrh Všeobecne záväzného

nariadenia mesta Poprad o pridelovaní bytov vo vlastníctve mesta. Prerokovali body ohľadom kapitálových výdavkov v rámci škôl i ceny prenájmov. Informatívne správy o hospodárení predložili obchodné spoločnosti Mestské lesy, s. r. o., Pohrebno-cintorínske služby, s. r. o., Podtatranská vodárenská spoločnosť, a. s., Popradská energetická spoločnosť, s. r. o., Brantner Poprad, s. r. o., TV Poprad, s. r. o. i Letisko Poprad- Tatry, a. s. So záporným výsledkom skončili Pohrebno-cintorínske služby. Ako konateľ Marek Budzák vysvetlil, výsledok ovplyvnili investície do cintorína, ale aj nižšie tržby kvôli menšiemu počtu pohrebov za uplynulý rok. Hospodárenie s miernym mínusom zaznamenala aj Televízia Poprad. Konateľ Martin Sýkora vysvetlil, že dôvodom bola inflácia a taktiež vyššie poplatky za energie a zvýšené sumy za personálne náklady.

## Blankozmenky

Poslanci schválili zabezpečenia budúcich pohľadávok z úveru od Environmentálneho fondu na financovanie projektu „Zníženie energetickej náročnosti budov v základných školách“ pre ZŠ s MŠ Jarná i na rekonštrukciu, modernizáciu a dobudovanie verejného osvetlenia v meste Poprad - Ul. Rožňavská a Ul. Štefánikova formou blankozmenky (pozn. red.: blankozmenka je dlžnícky cenný papier vystavený v zákonne predpísanej forme, ktorý predstavuje prísľub vystaviteľa zmenky (dlžníka) zaplatiť určitú čiastku k dátumu splatnosti oprávnenému majiteľovi zmenky.) Vzali tiež na vedomie informatívnu správu o vyúčtovaní dobrovoľnej zbierky na spolufinancovanie výdavkov mesta Poprad spojených s opatreniami na ochranu obyvateľov voči šíreniu pandémie koronavírusu. Poslanci ešte pred interpeláciami schválili podanie žiadosti o poskytnutie prostriedkov mechanizmu na podporu obnovy a odolnosti na projekt s názvom Výstavba cyklistických komunikácií most ul. Športová - most DI Matejovce úsek „C a D“, a tiež o poskytnutie nenávratného finančného príspevku na rekonštrukciu telocvične, multifunkčného ihriska a modernizáciu učebne ZŠ s MŠ Tajovského. Oboznámili sa tiež s vyhodnotením Komunitného plánu sociálnych služieb mesta Poprad za rok 2022.

Jana Pisarčíková

FOTO: mesto Poprad

# Svalovci pozor! Na Juhu pribudlo workoutové ihrisko



Vlado Zlatoš (sprava), Anton Danko, primátor mesta, Peter Parížek, Jaroslava Danko, T. Zlatoš Turnerová



Workout je čoraz populárnejší spôsob cvičenia v exteriéri, pri ktorom sa využíva najmä hmotnosť vlastného tela. Cvičenie je pestré vďaka vonkajšiemu prostrediu a širokej škále cvikov, ktoré workoutové prvky a zostavy umožňujú. Prospieva tak nielen fyzickej, ale aj psychickej pohode. V Poprade otvorili výnimočné workoutové ihrisko, ktoré je v poradí štvrté na Slovensku.

**N**a sídlisku Juh III vo vnútrobloku pri Základnej škole Jarná so vstupom od Ul. Novomeského si všetci, ktorí milujú cvičenie, prídu na svoje. Poslednú októbrovú stredu tu primátor mesta Poprad Anton Danko prestrihol pásku na jedinečnom workoutovom ihrisku. „Takéto ihrisko v Poprade ešte nie je a ja verím, že budú mať z neho Popradčania radosť. Komunita, ktorá zvykne cvičiť s vlastnou váhou, je v Poprade dosť veľká, tak verím, že ihrisko bude vyťažené,“ povedal.

## Budúcnosť pohybu

Vybudovať práve na Novom Juhu priestor pre ľudí, kde môžu cvičiť vonku s vlastnou váhou skrsla v hlave Petra Parížeka, ktorému už pred nejakým tým časom učarovali cvičenia s hmotnosťou vlastného tela. „Chodí k nemu cvičiť nielen naša mládež, ale aj športovci a hokejisti. Pán Parížek je v tomto smere zárukou kvality,“ dodal primátor. „Juh III je sídlisko, kde som vyrastal. Nič podobné tu dlhé roky nebolo. Už dlhšie som sníval o takomto projekte, ale nejako sa mi nedarilo nájsť niečo, čo by bolo až takto výrazné. Keď som to objavil u Vlada Zlatoša, tak som hneď vedel, že je rozhodnuté. Deti sa ihrisku tešia a ja by som sa chcel veľmi poďakovať pánovi primátorovi a všetkým, ktorí hlasovali za tento projekt. Verím, že je to budúcnosť pohybu a športovej telesnej výchovy,“ povedal Parížek.

## Telocvičňa vonku

Otvorenia ihriska sa zúčastnil aj spomínaný odborník na kultúru pohybu Vlado Zlatoš. „Toto ihrisko vzniklo na základe dvadsaťročných skúseností budovania a trénovania mládeže, detí a dospelých ľudí. Je to pedagogická pomôcka, doslova telocvičňa na učenie telesnej výchovy alebo na voľnočasové aktivity. Čím sme starší, tým viac strácame pohybový vzor, taktiež silu hornej časti tela a keď celý deň sedíme, rovná sa to už fyzickej degradácii. A tomu chceme vlastne zabrániť. Toto ihrisko je symbolom kultúry pohybu,“ povedal.

## Videá s cvikmi

Ihrisko je určené pre deti, dospelé i staršie osoby. Súčasťou sú aj informačné tabule s prevádzkovým poriadkom a návodom na jeho užívanie, ako aj s edukačnou tabuľou s QR kódmi pre stiahnutie metodických videopostupov pre používanie ihriska. „Keď si na QR kód pípneš, uvidíš veľké množstvo cvikov, ktoré sú zoradené od najľahšieho po najťažšie. Pri najťažšom môže trvať aj dva roky, kým sa ho naučíme. Všetko je potrebné prispôbiť aj telesnej schopnosti,“ vysvetlil Zlatoš. Ocelová cvičebná konštrukcia umožňuje nácvik základných pohybových vzorov ako je vísanie, rúčkovanie, zhyby, šplhanie a ďalšie všestranné pohybové zručnosti. Celé územie workoutového ihriska bude trvalo prístupné.

Jana Pisarčíková

# Milovníci vedy si prišli na svoje

Prezentačné stánky s robotmi, astronómiou či farmáciou a viaceré prednášky s odborníkmi. Mladí vedátori si v Poprade prišli koncom septembra na svoje. V obchodnom centre pri Novom Juhu sa uskutočnila Európska noc výskumníkov.

**P**ozreli sa na semienka stromov, zasvätili sa do tajov astronómie, dozvedeli sa čo-to o Európskom parlamente a mohli si nechať vziať svoje DNA. Sedemnásť ročník Noci výskumníkov do Popradu prilákal doposiaľ najviac ľudí. „Mali sme asi najbohatšiu účasť za celú históriu tohto podujatia. Noc výskumníkov má ambíciu ukázať, že aj na Slovensku existujú vedci, ktorí sú profesionáli vo svojich odboroch a pre tých, ktorí majú vedu radi, je to vynikajúca príležitosť sa s týmito ľuďmi porozprávať,“ priblížil Marek Husárik zo Slovenskej akadémie vied.

## Sedemnást' stánkov

Noc výskumníkov sa realizuje v 25 krajinách Európy. Bohatý vedecký program pod Tatrami odštartoval o deviatej hodine a trval do neskorého večera. „Pre návštevníkov bolo pripravených sedemnást' stánkov. Vystavovať neprišli len ľudia z Popradu, ale aj zo Žiliny, Nitra a Košíc, taktiež vedci z Astronomického ústavu a aj z Tanap-u,“ dodal Husárik.

## Umelá inteligencia a voda

Aktuálny ročník festivalu sa niesol v dvoch hlavných témach. Prvou bola voda a jej štetenie, ochrana, čistenie a predchádzanie míňaniu jej zdrojov. Druhú tému tvorila umelá inteligencia, konkrétne jej úloha pri napredovaní ľudstva a riešení jeho problémov. Okrem priamych prezentácií v stánkoch si účastníci podujatia mohli vypočuť aj prednášky. „Jedna bola zameraná na klieštov. V druhej kolega hovoril o zatmení slnka, ktoré absolvoval pred 50 rokmi. Tretia prednáška bola zameraná na celkové zhrnutie histórie tatranského astronomického ústavu, ktorý v tomto roku oslavuje svoje 80. výročie založenia. Účasť bola hojná. Len na prvých dvoch prednáškach bolo cca 800 ľudí.“ Na Slovensku sa podujatie uskutočnilo aj v Bratislave, Košiciach, Žiline a Banskej Bystrici. (jp)



## Voľby v Poprade vyhrala strana SMER-SD

Posledný septembrový deň 68,51 percenta Slovákov stálo pri volebných urnách. Pribeh volieb v našom meste bol pokojný. Okrskové volebné komisie nemuseli riešiť žiadnu mimoriadnu udalosť.

**V**meste Poprad mohli obyvatelia i ľudia s vybaveným voličským preukazom voliť v 40 okrskoch. V zozname voličov bolo zapísaných 40416 ľudí. Prostredníctvom prenosnej schránky mesto zabezpečilo aj voľby v popradskej nemocnici, v Centre sociálnych služieb i v Zariadení pre seniorov v Kvetnici. „V meste Poprad sa k volebným urnám dostavilo spolu 65,81 % voličov,“ uviedla Anna Gaborčíková z právneho oddelenia.

Mesto vydalo pred voľbami spolu 1984 voličských preukazov. O voľbu poštou požiadalo 1111 voličov. Najviac hlasov od ľudí dostala v našom meste strana SMER-SD. O 99 hlasov menej získala strana Progresívne Slovensko. Trojicu najúspešnejších v Poprade uzavrela strana HLAS. „Poďakovanie patrí v prvom rade disciplinovaným voličom, ktorí využili svoje ústavné právo voliť a dostavili sa k volebným urnám. A taktiež aj členom

okrskových volebných komisií, vrátane zapisovateľiek a celého realizačného tímu, nakoľko ich práca pokračovala až do skorých ranných hodín nasledujúceho dňa,“ uzavrela. (jp)

## TAKTO SME VOLILI

Strany, ktoré by podľa hlasovania Popradčanov prešli do parlamentu

SMER	-	20,10	%	=	5160
PS	-	19,72	%	=	5061
HLAS	-	14,27	%	=	3663
KDH	-	11,61	%	=	2579
OĽANO	-	8,33	%	=	1755
SAS	-	7,01	%	=	1755
SNS	-	5,64	%	=	1448



FOTO: Jana Pisarčíková

# Popradskí mladí môžu získať štipendium z Poľska

Predposlednú októbrovú stredu navštívili mestský úrad v Poprade konzuli z Poľska. Pracovného rokovania s primátorom mesta Antonom Dankom a prednostom MsÚ Adriánom Kromkom, sa zúčastnil honorárny konzul Slovenskej republiky vo Wroclawe Maciej Kaczmarcki spolu s honorárnym konzulom SR v Zakopanom Wieslawom Wojasom. Pre mladých, ktorí by v Poľsku chceli študovať, má mesto dobré správy.

Dvaja poľskí konzuli spolu v jednom slovenskom meste, to naozaj nie je bežná udalosť. Aj takto mohol prednosta MsÚ Adrián Kromka v prospech Popradu zúročiť svoje dobré vzťahy nadobudnuté počas jeho niekoľkoročnej diplomatickej misie v krajine našich severných susedov.

Poľsko máme čoby na skok. Mesto Poprad sa snaží prehlbovať spoluprácu s tamojšími partnermi. Počas pracovného stretnutia primátor s prednostom a konzuli spoločne otvorili nielen tému podpory cestovného ruchu, ale aj spoluprácu v rámci možnosti štúdia Popradčanov. Maciej Kaczmarcki, honorárny konzul Slovenskej republiky vo Wroclawe, ponúkol popradským mladým možnosť získať štipendium na štúdium na ich univerzitách. „Vo Wroclawe máme vytvorené dobré podmienky pre Slovákov, ktorí by chceli u nás študovať. Srdečne by



som ich chcel pozvať k nám,“ povedal. Zo stretnutia vyplynulo, že záujemcovia o štúdium na niektorej z vysokých škôl vo Wroclawe, teda budú môcť poberať štipendium vo výške 300-500 € vďaka fondu, ktorý na tamojšom konzuláte založil práve honorárny konzul pán Kaczmarcki. Ako povedal primátor mesta, požiadať o takúto pomoc musia najprv mesto Poprad. „My následne celú záležitosť s konzulátom spracujeme. Podotýkam, že túto možnosť majú iba obyvatelia Popradu. Aj preto si túto ponuku od pána Kaczmarckeho obzvlášť cením. 700 tisícový Wroclaw, štvrté najväčšie sídlo Poľska, je považované za akademické mesto s 27 kvalitnými vysokými školami a univerzitami. Aj v tomto kontexte sa pre mladých Popradčanov so záujmom o vysokú školu črtá naozaj zaujímavá príležitosť,“ dodal popradský primátor.

S mestom Zakopane má Poprad už dlhoročnú spoluprácu. Obe mestá zblízuje turistický ruch na oboch stranách Tatier. S pánom konzulom Wieslawom Wojasom sa hovorilo o konkrétnom spoločnom projekte v podobe putovnej výstavy pod názvom „Tatry nás spájajú“, ktorá predstaví turistické atrakcie Zakopaného, Popradu a Vysokých Tatier. Postupne by mala byť uvedená vo viacerých poľských mestách. Poľsko je pred Slovenskom v mnohých prípadoch o krok vpred. Aj preto je spolupráca Popradu s ich mestami dôležitá. „Kým za ostatné tri roky sa náš štát nikam neposunul a samosprávy sa dostali na kolená, Poliáci majú jeden z najvyšších HDP v Európe a ich čerpanie eurofondov je násobne vyššie v porovnaní so Slovenskom. Naozaj sa máme od nich čo učiť,“ uzavrel primátor Anton Danko.

(jp, red.)

## Upratovací a tepovací servis

Tepovanie sedačiek  
Tepovanie kobercov  
Umývanie okien  
Čistenie závesov  
Upratovanie domácností  
Upratovanie nebytových objektov

Kontakt:

0948 926 028



vonavucko@gmail.com





# POP RAD RADÍ...

*Sme tu pre vás. Riešime vaše podnety a snažíme sa, aby bolo mesto Poprad tým najlepším miestom pre život. Sme otvorená samospráva, ktorá rada s ľuďmi komunikuje. V rubrike Poprad radí... vám prednosta mestského úradu JUDr. Adrián Kromka prináša odpovede na často kladené otázky Popradčanov z jednotlivých oblastí. V tomto čísle Vám prinášame odpovede na otázky týkajúce sa dani z nehnuteľností.*

## **Ak som kúpil dom/byt, kedy mi vzniká povinnosť riešiť daň z nehnuteľností?**

„Daňová povinnosť vzniká 1. januára zdaňovacieho obdobia nasledujúceho po zdaňovacom období, v ktorom sa daňovník stal vlastníkom, správcom, nájomcom alebo užívateľom nehnuteľnosti, ktorá je predmetom dane. Zjednodušene povedané, ak nadobudnete nehnuteľnosť kúpou v marci 2023, tak daňová povinnosť vám vzniká až 1. januára 2024 a priznanie k dani z nehnuteľností ste povinní podať do 31. 1. 2024. Ak nadobudnete nehnuteľnosť presne 1. januára bežného zdaňovacieho obdobia, vzniká vám daňová povinnosť týmto dňom.“

## **Čo robiť ak som dom/byt nekúpil, ale vydražil?**

„V prípade nadobudnutia nehnuteľnosti vydražením v priebehu roka daňová povinnosť vzniká prvým dňom mesiaca nasledujúceho po dni, v ktorom sa vydražiteľ stal vlastníkom nehnuteľnosti alebo prvým dňom mesiaca nasledujúceho po dni schválenia príklepu súdom.“

## **Čo ak som dom/byt zdedil? Aj to podlieha daňovej povinnosti?**

„Samozrejme, aj nehnuteľnosť, ktorú ste zdedili, je potrebné zdať. Pri jej nadobudnutí v priebehu roka dedičovi vzniká daňová povinnosť prvým dňom mesiaca nasledujúceho po dni, v ktorom sa dedič stal vlastníkom nehnuteľnosti na základe právoplatného osvedčenia o dedičstve alebo rozhodnutia o dedičstve.“

## **Ako je to s daňovým priznaním z nehnuteľností? Dohady a ako ho musím podať?**

„Každý daňovník je povinný podať príslušnému správcovi dane priznanie k dani z nehnuteľností do 31. januára toho zdaňovacieho obdobia, v ktorom mu daňová povinnosť vznikla. V prípade nadobudnutia nehnuteľností vydražením alebo dedením, daňovník je povinný podať priznanie k dani z nehnuteľností do 30 dní od vzniku daňovej povinnosti. Priznanie k dani z nehnuteľností sa podáva na tlačíve, ktorého vzor určilo Ministerstvo financií Slovenskej republiky. Nájdete ho aj na webovej stránke mesta Poprad (www.poprad.sk). Stačí, ak si rozkliknete **Život v meste**, následne **Dane a poplatky** a na druhej z ponúkaných strán kliknete na **Dane z nehnuteľností**. Daňovník je povinný v príslušnom priznaní uviesť všetky skutočnosti rozhodujúce na vyrušenie dane.“



## **Čo je to čiastkové priznanie k daniam, kedy a za akých okolností sa podáva?**

„Čiastkové priznanie k dani sa podáva vtedy, ak daňovník už priznanie k dani z nehnuteľností podal a stane sa vlastníkom, správcom, nájomcom alebo užívateľom ďalšej nehnuteľnosti, alebo dôjde k zmene druhu alebo výmery pozemku, účelu využitia stavby, bytu alebo nebytového priestoru alebo mu zanikne vlastníctvo, správa, nájom alebo užívanie nehnuteľností. Čiastkové priznanie sa podáva v lehote do 31. januára zdaňovacieho obdobia. Daňovník v ňom uvádza iba zmeny oproti dovtedy podanému priznaniu k dani z nehnuteľností.“

## **Kto má nárok na zníženie dani z nehnuteľností a čo k tomu potrebuje?**

„Správca dane poskytne zníženie dane fyzickým osobám, vlastníkom nehnuteľností starším ako 64 rokov. Vztahuje sa na stavby na bývanie, byty, ktoré im slúžia na trvalé bývanie, ako aj garáže a nebytové priestory v bytových domoch slúžiacie ako garáže. V tomto prípade sa daň znižuje o 50 % daňovej povinnosti. Nárok daňovníka na zníženie dane, ktorý presiahol vekovú hranicu 64 rokov sa považuje za uplatnený dosiahnutím takto určenej vekovej hranice, tzn. nie je potrebné predkladať žiadne doklady. Nárok na zníženie o 30 percent majú vlastníci nehnuteľností - držitelia preukazu fyzickej osoby s ťažkým zdravotným postihnutím alebo držitelia preukazu fyzickej osoby s ťažkým zdravotným postihnutím so sprievodcom - na stavby na bývanie, byty, garáže a nebytové priestory v bytových domoch slúžiacie ako garáže. V tomto prípade je nárok na zníženie dane z nehnuteľností nutné uplatniť v priznaní k dani z nehnuteľností alebo v čiastkovom priznaní na to zdaňovacie obdobie, na ktoré mu prvýkrát vzniká nárok na zníženie dane najneskôr v lehote do 31. januára zdaňovacieho obdobia. Inak nárok na príslušné zdaňovacie obdobie zaniká. V uvedenej lehote musí daňovník predložiť aj doklady preukazujúce nárok na zníženie dane z nehnuteľností. Pri súbehu znížení dane, čo znamená, že pokiaľ ste fyzická osoba staršia ako 64 rokov, a zároveň ste aj držiteľom preukazu fyzickej osoby s ťažkým zdravotným postihnutím alebo držiteľom preukazu fyzickej osoby s ťažkým zdravotným postihnutím so sprievodcom, uplatní sa zníženie dane výhodnejšie pre daňovníka.“

JUDr. Adrián Kromka  
prednosta MsÚ Poprad

10.11.2023



**DÁMSKY VEČER**  
17:30

- s bezplatnou kávou alebo čokoládou a tombolou
- vstupné 6€/ 5€ zľavnený

19.11.2023



**SNOW FILM FEST**  
18:00

- vstupné 8€ predpredaj/  
10€ na mieste

29.11.2023



**INDODIESEL NA CESTE**  
S MAREKOM SLOBODNÍKOM  
19:00

- vstupné 7€ predpredaj/  
9€ na mieste

27.11.2023



**PREMIETANIE PRE SENIOROV**  
14:30

- vstupné 3€

[www.KINOTATRAN.sk](http://www.KINOTATRAN.sk)

## Ochrana vodomerov pred mrazmi



Podtatranská vodárenská prevádzková spoločnosť, a.s.

Keďže sa blíži obdobie trvalejšieho mrazivého počasia, prinášame vám niekoľko praktických rád, ako ochrániť svoje vodomery pred zimou a jej následkami.

Ak je váš vodomer umiestnený **vo vonkajších priestoroch** (vodomernej šachte), nezabudnite zabezpečiť nasledovné opatrenia:

- šachtu dôkladne uzatvorte,
- poklop šachty prikryte tepelnou izoláciou (napr. polystyrénom a pod.),
- vodomer zabezpečte tepelnou izoláciou v prípade zvlášť silných mrazov (pokiaľ je vodomer osadený v nezamrzajúcej hĺbke, nie je izolácia potrebná).

V našej podtatranskej oblasti je nezamrzajúca hĺbka zeminy 1,50 m.

Ak je Váš vodomer umiestnený **vo vnútri nehnuteľnosti:**

- ochraňujte potrubie vystavené mrazu, rovnako ako vlastný vodomer, pomocou vhodných izolačných materiálov,

- priestor, kde je vodomer umiestnený, dobre uzatvorte proti vnikajúcemu studenému vzduchu zvonku (napr. rozbité pivničné okienko a prievan môžu byť v mrazivých dňoch príčinou zamrznutia a poškodenia vodomera).

Ako tepelnú izoláciu zásadne nepoužívajte materiály, ktoré môžu navlhnúť.

V niektorých prípadoch však môže nastať situácia - ide napr. o chalupy, ktoré nie sú trvalo obývané, že dôjde k zamrznutiu vodomera v šachtách, nakoľko je v potrubí minimálny, resp. nulový odber vody počas viacerých dní. V týchto prípadoch odporúčame úplne vypustiť vodu zo systému nehnuteľnosti.

Božena Dická, PVPS, a.s.

Foto: ilustračné



# Parquet v Matejovciach praskal vo švíkoch



Tretí vek sa zabáva. To je názov podujatia, ktoré má v meste už dlhoročnú tradíciu. Seniori sa v Matejovciach po covidovej pauze zišli opäť v dobrej nálade, pripravení poriadne prevetrať svoje tanečné topánky a smiechom precvičiť svoje bránice.

**T**akmer tristo popradských seniorov si vďaka mestu Poprad, sociálnemu odboru a sponzorom, predposlednú októbrovú stredu naplno vychutnalo podujatie s názvom Tretí vek sa zabáva. „*Tento mesiac je Mesiacom úcty k starším. Podľa môjho názoru by sme túto úctu mali nosiť v srdci po celý rok. Starší ľudia nie sú pre nás len studnicou skúseností a múdrosti, ale aj inšpiráciou. Som nesmierne rád, že sme sa tu aj po tých covidových rokoch a nechcenej prestávke opäť mohli takto stretnúť a pripomenúť si tieto chvíle v kruhu priateľov,*“ reagoval prvý viceprimátor Štefan Pčola.

## Seniori na prvom mieste

Ako povedala vedúca sociálneho odboru Petra Závacká, Tretí vek sa zabáva má v Poprade už dlho-

ročnú tradíciu. „*Takto sme tu stáli aj pred mnohými rokmi. História tohto podujatia sa začala písať už pred tridsiatimi rokmi. Táto akcia by ale nevznikla bez ľudí, ktorí nám pomáhajú. Mesto Poprad je v neľahkej finančnej situácii, no pánovi primátorovi na senioroch veľmi záleží a vďaka tomu sa podarilo udržať toto podujatie. Veľká vďaka patrí tiež všetkým kolegyniam zo sociálneho odboru z oddelenia seniorov a ťažko zdravotne postihnutých, ako aj sponzorom,*“ povedala Závacká.

## S programom pomohli

Na podujatí sa zišli všetky denné centrá, prišli aj seniori z Centra sociálnych služieb a zo Slovenského zväzu telesne postihnutých i z Únie slabozrakých a nevidiacich. „*V prvom rade je to stretnutie s priateľmi v slávnostnej atmosfére. Aktivácia seniorov je*

**TRETÍ VEK SA ZABÁVA  
PO PRVÝKRÁT  
ODŠARTOVAL V ROKU  
1993 A ODVTEDY SA TEŠÍ  
POPULARITE. V TOMTO  
ROKU SA HO ZÚČASTNILI  
TAKMER TRI STOVKY  
SENIOROV.**

pre nich nesmierne dôležitá. O dobrú zábavu sa postaral DJ Peter Husák, ktorý je už našim pravidelným spoločníkom na podujatiach pre seniorov. Prekvapením bola aj skupina Slovak Tango. Program si pripravili aj denné centrá, a to Stráže a Matejovce," dodala.

## Humor nechýbal

Seniori z Matejoviec predviedli svoje divadelné umenie. „Náš klub si pripravil vtipnú scénu, v ktorej riaditeľ predvolá k sebe svoju podriadenú. Priznám sa, nenacvičovali sme ju dlho, nakoľko stále niekto z nás ochorel, ale sme radi, že sme aj takto mohli prispieť," povedala Marta Maximová. Svojou troškou prispeli aj Strážania. „Rozhodli sme sa, že pobavíme naše spoločenstvo tretieho veku domácou častuškou obsahovo zameranou na naše sedenia a zabávanie sa v starobe. A potom si ešte čardáš, polku či valčíky zatancujeme," povedala Katarína Slavkovská. Ako v príhovore jednej zo senioriek odznelo,



lo, aj vďaka sociálnemu odboru sa popradskí seniori v meste necítia až tak sami. Zábavu si poriadne užili, keď tanečný parket sa zaplnil hneď po úvodných príhovoroch.

Jana Pisarčíková



MESIAČ ÚCTY K STARŠÍM

  
OneDent

 ADRESA

DOM PRIMO TATRY  
NOVÝ SMOKOVEC 19024  
062 01 VYSOKÉ TATRY

MDDr. Lucia Kubáčková

OBJEDNAJTE SA NA

 +421 914 138 765

**ZUBNÁ**  
AMBULANCIA

SO ZUBNÝM RTG A OPG

Naša ambulancia poskytuje špičkovú starostlivosť v oblasti stomatológie v krásnom horskom prostredí. Priestory našej kliniky sú moderne zrekonštruované pre Vaše pohodlie. Dôraz kladieme na kvalitu a prepracovanie až do posledného detailu.

### NAŠE SLUŽBY

- 1 KONZERVAČNÉ LEKÁRSTVO
- 2 CHIRURGIA
- 3 ENDODONCIA
- 4 PROTETIKA
- 5 PARODONTOLÓGIA
- 6 PEDOSTOMATOLÓGIA
- 7 ESTETIKA

# „Starý gympel“ oslávil sedemdesiatku



Ako rýchlo ten čas letí. Zaznelo niekoľkokrát v predposledný októbrový piatok v Dome kultúry. Najstaršie popradské gymnázium oslávilo svoje sedemdesiate narodeniny. Absolventi i súčasní žiaci, terajší i bývalí pedagógovia a osobnosti Popradu sa spoločne stretli na slávnostnej akademii.



Dňa 1. septembra 1953 na základe uznesenia vlády o sieti jedenástročných stredných škôl, zriadil Krajský národný výbor v Košiciach v zmysle výnosu Povereníctva školstva v Bratislave podľa zákona č. 31/1953 Jedenástročnú strednú školu na Leninovom nábreží. Presne tu sa začala písať história Gymnázia na Kukučínovej ulici v Poprade (GPUK). Bohatým programom k sedemdesiatemu výročiu bol sprievodcom samotný čas. Práve s ním si pozvaní vychutnali každý zásadný moment, ktorý fungovanie gymnázia ovplyvnil. „Keď človek oslavuje sedemdesiate narodeniny, začína spomínať a bilancovať. Spomienky sú to, čo nám aj v dnešných dobách dáva silu pokračovať ďalej. Keď oslavuje škola sedemdesiate výročie svojho založenia, nazeráme do histórie. Pretože história je to, čo ukazuje, ako sa škole darilo. Aj my sme nazreli do histórie a hľadali udalosti, ktoré významne ovplyvnili našu školu,“ povedala riaditeľka GPUK Beáta Taylorová.

## Cesta k úspechu

Vo svojom prvom školskom roku mala škola 19 tried s počtom žiakov 741. V triedach sa vykurovalo tuhým palivom do kachľových pecí. V roku 1955 bola, okrem hlavnej budovy na Leninovom nábreží, škole pridelená ďalšia budova bývalej „meštianky“ na Ulici Popradskej brigády. Počas vystúpenia si žiaci uctili aj pamiatku dlhoročného riaditeľa Augustína Kuchára, ktorý založil súbor malých javiskových foriem Divadielko OKO. A pripomenuli, že vyše 30 rokov patril k špičkovým súborom tohto žánru na Slovensku. Založil ho v roku 1960. Od školského roku

1962/63 pôsobili pod jednou správou tri školy: základná deväťročná škola s povinnou školskou dochádzkou, stredná všeobecnovzdelávacia škola s trojročným štúdiom ukončeným maturitou a stredná škola pre pracujúcich. Škola prechádzala turbulentným vývojom. Menili sa triedy, ich zameranie, rôzni riaditelia a aj miesta, kde sa vyučovalo. K podstatnej zmene v histórii školy došlo na začiatku školského roku 2002/2003, keď v rámci reštitučných zákonov musela škola odovzdať budovu na Popradskom nábreží a presťahovať sa do priestorov bývalých kasární. Tým sa zmenil aj názov školy na terajší - Gymnázium Poprad, Ul. Kukučínova. Spomenúť celú sedemdesiatročnú históriu na jednej stránke našich novín je priam nemožné, avšak ako povedala riaditeľka školy: „Ponúkame ju v krásnej publikácii, ktorú sme pripravili v spolupráci so Štátnym archívom a nazvali sme ju *Cesta k úspechu*.“ Spomínanú knihu počas druhej časti osláv v Tatranskej galérii pokrstil primátor mesta Poprad Anton Danko.

Jana Pisarčíková



# OTVORENÉ

www.kinotatran.sk 

# 2023

# NOVEMBER

# KINO Tatran Poprad

## PREMIÉRY - NOVINKY

**2. Štvrtok** 19:00 h  
**DOVBUS**  
DOVBUSH / UA / 2023  
Dráma / Historický  
120 min.  
  
2D 12 Vstupné: 5 € / 4 € zľavnený

**3. Piatok** 19:00 h  
**VÍKENDOVÍ REBELI**  
WOCHENENDREBELLEN / DE / 2023  
Dráma / Komédia  
109 min.  
  
2D 12 Vstupné: 6 € / 5 € zľavnený


**4. Sobota** 19:00 h  
**A MÁME, ČO SME CHCELI**  
SK, CA, CZ / 2023  
Tragikomédia  
105 min.  
  
2D 12 Vstupné: 6 € / 5 € zľavnený

**5. Nedeľa** 19:00 h  
**MATKA TEREZA A JA**  
MOTHER TERESA & ME / CH, IN, GB / 2023  
Dráma  
122 min.  
  
2D 12 Vstupné: 6 € / 5 € zľavnený

**6. Pondelok** 19:00 h  
**HRANICA**  
ZIELONA GRANICA / PL, CZ, FR, BE / 2023  
Dráma  
147 min.  
  
2D 12 FK Vstupné: 6 € / 4 € FK

**9. Štvrtok** 19:00 h  
**MARVELS**  
THE MARVELS / USA / 2023  
Akčný / Fantasy / Dobrodružný  
105 min.  
  
2D 12 Vstupné: 6 € / 5 € zľavnený

**10. Piatok** 17:30 h  
**11. Sobota** 19:00 h  
**AKO PREŽIŤ SVOJHO MUŽA**  
JAK PŘEŽÍT SVÉHO MUŽE / CZ / 2023  
Komédia / Romantický  
90 min.  
  
2D 15 DÁMSKY VEČER / 10.11. o 17:30 h  
Vstupné: 6 € / 5 € zľavnený

**12. Nedeľa** 19:00 h  
**UMENIE JEŠŤ A MILOVAŤ**  
LE POT-AU-FEU DE DODINE BOUFFANT / FR / 2023  
Dráma  
134 min.  
  
2D 15 Vstupné: 6 € / 5 € zľavnený

**13. Pondelok** 19:00 h  
**VŠETCI ĽUDIA BUDÚ BRATIA**  
SK, CZ / 2023  
Dokument  
116 min.  
  
2D 12 FK Vstupné: 6 € / 4 € FK

**16. Štvrtok / 18. Sobota** 19:00 h  
**HRY O ŽIVOT: BALADA O HADOCH A VTÁČATKÁCH**  
THE HUNGER GAMES: THE BALLAD OF SONGBIRDS AND SNAKES / USA / 2023  
Dobrodružný / 148 min.  
  
2D 12 Vstupné: 6 € / 5 € zľavnený

**19. Nedeľa** 18:00 h  
**SNOW FILM FEST**  
7 zimných dobrodružných filmov  
240 min.  
  
Vstupné v predpredaji: 8 €  
Vstupné na mieste: 10 €

**20. Pondelok** 19:00 h  
**SVETLOPLACHOSŤ**  
PHOTOPHOBIA / SK, CZ, UA / 2023  
Dráma  
70 min.  
  
2D 12 FK Vstupné: 6 € / 4 € FK


**23. Štvrtok** 19:00 h  
**24. Piatok** 19:00 h  
**JEJ TELO**  
JEJÍ TĚLO / CZ, SK / 2023  
Dráma / Životopisný / Erotický  
105 min.  
  
2D 15 18 Vstupné: 6 € / 5 € zľavnený

**25. Sobota / 26. Nedeľa** 19:00 h  
**NAPOLEON**  
USA / 2023  
Akčný / Dráma  
158 min.  
  
2D 15 Vstupné: 6 € / 5 € zľavnený

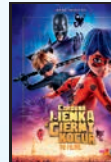
**27. Pondelok** 14:30 h  
**NIKDY NEHOVOR NIKDY - PRE SENIOROV**  
SK / 2023  
Vzťahovka zo života / Komédia  
104 min.  
  
2D 12 Vstupné: 3 €

**27. Pondelok** 19:00 h  
**ŠŤASTNÝ ČLOVEK**  
SK, CZ / 2023  
Dokument  
81 min.  
  
2D 12 FK Vstupné: 6 € / 4 € FK

**29. Streda** 19:00 h  
**INDODIESEL NA CESTE S MAREKOM SLOBODNÍKOM**  
  
Vstupné v predpredaji: 7 €  
Vstupné na mieste: 9 €

**30. Štvrtok** 19:00 h  
**ALMA A OSKAR**  
AT, DE, CH, CZ / 2023  
Dráma / Historický / Životopisný  
88 min.  
  
2D 12 Vstupné: 6 € / 5 € zľavnený

## DETSKÉ PREDSTAVENIE

**4. Sobota / 5. Nedeľa** 16:30 h  
**ČAROVNÁ LIENKA A ČIERNY KOCÚR VO FILME**  
LADY BUG AND CAT NOIR: ... / FR, USA / 2023  
Animovaný / Dobrodružný / Muzikál  
105 min.  
  
2D 10 U Vstupné: 6 € / 5 € zľavnený

**11. Sobota / 12. Nedeľa** 16:30 h  
**TONKO, SLÁVKA A KÚZELNÉ SVETLO**  
SK, CZ, HU / 2023  
Animovaný / Rodinný  
82 min.  
  
2D 10 U Vstupné: 6 € / 5 € zľavnený

**18. Sobota** 16:30 h  
**19. Nedeľa** 15:30 h  
**25. Sobota / 26. Nedeľa** 16:30 h  
**TROLLOVIA 3**  
TROLLS BAND TOGETHER / USA / 2023  
Animovaná komédia / 92 min.  
  
2D 10 U Vstupné: 6 € / 5 € zľavnený



DIGITALIZÁCIU KINA TATRAN FINANČNE PODPORIL



VYSVETLIVKY

2D

3D

ST

SD

ČD

ČT

FK

Premietanie v 2D obraze

Premietanie v 3D obraze

Slovenské tituly

Slovenský dabing

Český dabing

České tituly

Filmový klub Poprad

OR

7

12

15

18

U

Film v pôvodnom znení

Nevhodné do 7 rokov

Nevhodné do 12 rokov

Nevhodné do 15 rokov

Nevhodné do 18 rokov

Misédže prístupné

ZLAVNENÉ VSTUPNÉ PLATÍ PRE deti, študentov, seniorov, TZP

ZMENA PROGRAMU VYHRADENÁ

Vehod do kina cez Mestskú informačnú kanceláriu. Informácie a predpredaj vstupeniek v MIK Poprad. Námestie sv. Egídia 43/86, Poprad.

FILMOVÝ KLUB POPRAD

Cena členského preukazu 5€. Zľava na vstupné FK je platná celoročne.

Infolinka: 052/436 11 92

E-mail: kino@visitpoprad.sk





# Špičkový európsky street food parkuje v Poprade

Keď sa Popradčan Mikuláš Sisák stretol so svojou priateľkou Máriou Kováčovou, nespojili sa len srdcia plné lásky, ale aj vášne pre gastronómiu. V hlavách im skrýval nápad. Vytvoriť niečo, čo v Poprade ešte nebolo. Do našich ulíc priniesli street food. Na najväčšej európskej street foodovej súťaži v Nemecku sa im podarilo umiestniť na pódiu až v troch kategóriách.

Vyrastal v gastronomickej rodine. Jeho rodičia majú v Spišskej Sobote reštauráciu a ako sám hovorí, podnet mal teda od malička práve doma. Študoval na Univerzite Mateja Bela v Banskej Bystrici, odbor Ekonomia a riadenie cestovného ruchu na Ekonomickej fakulte. „Keď sme sa spoločne spoznali s mojou priateľkou, ktorá pracovala v prestížnych tatranských hoteloch, tak sme si chceli založiť niečo vlastné. Rozhodli sme sa pre street food, lebo je to niečo, čo tu chýbalo,“ hovorí Mikuláš.

## Čo je street food?

Street food je definovaný ako spôsob vychutnávania si čerstvej a pestrej ponuky jedla priamo na ulici. Mikuláš s priateľkou pred využívaním akéhosi prenosného stánku uprednostnili food truck na kolesách. „Prišlo nám to ako väčšia sloboda. Človek nemusí hneď od začiatku myslieť na to, že potrebuje vybaviť nejaký priestor a podobne. Samozrejme, aj pri food truckoch nájom za miesta, kde parkujeme, nie sú malé. Ale tá sloboda presúvania sa nás presvedčila,“ vysvetľuje. Podľa Mikulášových slov, pri street foode ide o akúsi kreatívnejšiu a nápaditejšiu formu pouličného stravovania. „Keď sme začali s prvým food truckom, pripravovali sme len jednoduchšie jedlá, ako napríklad gurmánske hot-dogy. A keďže sme vznikli na jeseň, mali sme aj lokšu s kačkou.“



Teraz jedlá obmieňame podľa sezónnosti. Niečo iné robíme na koncerty a festivaly,“ hovorí.

## Street food na nerovná fast food

Mnoho ľudí si zvykne street food pliesť s fast foodom. Mikuláš sa tejto téme dlhodobo venoval dokon-





ca aj v diplomovej práci. Ako hovorí, aj keď sa to na prvý pohľad nezdá, rozdiel je tam veľký. „Street food vychádza z kvalitných surovín, viac sa pri ňom varí a kladie sa dôraz na to, aby sa nepoužívali polotovary. Medzi fast foodom a street foodom je veľký rozdiel v príprave. Ak ideme na nejaký festival alebo koncert, tak jedlo pripravujeme v kuchyni dva dni dopredu, pretože veľa ingrediencií si pripravujeme sami. Rozdiel je aj v kvalite surovín. Využívame suroviny od lokálnych dodávateľov. A to sa premieta samozrejme aj do rozdielnych cien. Chvilku trvalo, kým si ľudia zvykli na to, že je to drahšie ako fast food, ale stále sa to zlepšuje,“ vysvetľuje.

## Súťaž street foodov

Začiatkom roka sa Mikuláš s priateľkou dozvedeli, že po prvýkrát je Slovensko zapojené do celoeurópskej súťaže street foodov v Nemecku. Najprv museli prejsť výberovým kolom na košickom street food festivale. „Išlo o slovenské národné kolo, z ktorého postúpili dvaja súťažiaci. Jeden bol nominovaný odbornou porotou, ktorá pozostávala zo špičkových ľudí z gastru, foodblogerov a podobne a druhý mohol miestenku vyhrať za cenu verejnosti – ľudia hlasovali cez QR kódy buď na mieste alebo cez internet. Nám sa podarilo dostať ocenenie od poroty a z konkurencie 13 street foodov sme postúpili my.“ Druhým bol projekt Šuhajci na panvici.

## 16 krajín

Slovenské tímy čakala teda cesta do Nemecka. Najväčší stres im spôsobovala logistika. „Tým, že to bolo tak ďaleko od Slovenska. My sme s našim food truckom možno za rok nenajzdili toľko kilometrov, čo tam a späť. Boli tam obavy. Naš food truck je skoro taký veterán na cestách. Museli sme mať aj jedno chladiarské auto,“ opisuje Mikuláš.

Súťaže v Nemecku sa zúčastnilo 16 krajín. „Boli tam ešte aj minuloroční víťazi, ktorí sa kvalifikovať nemuseli. Museli sme prihlásiť jedlá do rôznych kategórií. My sme si na súťaž vybrali kategóriu Best snack award. V rámci nej sme pripravili lokšu s kačkou, ktorú sme robili na štýl malých tacos. Lokše boli akoby malé tortilly s trhaným kačacím mäskom a dusenou červenou kapustou na víne s brusnicami a pomarančom. Do druhej kategórie Best spice award sme prihlásili syrové tacosy s hovädzimi líčkami.“

## Tri pódiové umiestnenia

Súťaže sa zúčastnili severské krajiny ako Švédsko, Nórsko, Lotyšsko, ale aj Nemci, Rakúšania, Taliani, Rumuni či Švajčiari. Porota pozostávala z michelinských šéfkuchárov, food kritikov, žurnalistov. „Boli to naozaj buď prestížni kuchári alebo ľudia svetových mien, ktorí majú nejaké kulinárske programy a podobne.“ Súťaž prebiehala ako klasický street food festival. Počas troch dní (piatok – nedeľa) predajcovia klasicky ponúkali svoje jedlá návštevníkom. V posledný deň mal každý súťažiaci vyhradený čas, kedy má prísť so svojim prihláseným jedlom pred porotu. „Nedeľa a vyhodnotenie bolo určite najkrajším zážitkom. S lokšami sme skončili na prvom mieste, naše tacosy sa umiestnili na druhom. A čo si vážime úplne najviac, je tretie miesto v celkovom hodnotení. Prví skončili Rakúšania, druhí Lotyši a tretí sme boli my.“ Prekvapenie z úspechu striedalo veľké šťastie, no ako Mikuláš povedal, je to pre nich v určitom smere aj zaväzujúce. „Pracujeme na prestavbe väčšieho food trucku. Chceme jemne rozšíriť ponuku a hlavne udržať si svoju kvalitu. Proste robiť to najlepšie ako vieme. Snažiť sa udržať gastronómiu na tejto úrovni,“ uzavrel.

Okrem víťazstva si popradský food street so sebou domov priniesol aj nové poznatky. Ochutnali takmer polovicu z jedál iných krajín. Prekvapilo ich viacero. „Je ťažké jedno vypichnúť, ale musím povedať, že príprava mäsa v rámci fínskeho tímu bola na veľmi vysokej úrovni,“ dodal s uznaním na záver.

Jana Pisarciková



# Street dancom i folklórom reprezentujú Poprad



**S**treet dance. Tanečný štýl, ktorý sa vyvinul mimo akýchkoľvek štúdií. Vznikal priamo na ulici, či na školských dvoroch. Je to spôsob sebvýjadrenia i druh spoločenskej zábavy. V meste Poprad pred 15 rokmi vznikla tanečná škola Fearless. Vznikla odčlenením tanečníkov zo známeho TK Trend. „V roku 2008 sme sa po dlhom zvažovaní rozhodli, že chceme ísť vlastnou cestou a otvorili sme prvú zložku tanečnej školy – breaking“ spomína si spoluzakladateľka a terajšia vedúca Fearless Tímea Majer. O rok neskôr sa k nim pridali aj hip-hoperi.

## Z dvanásť na dvestodvadsať

V úplných začiatkoch ich bolo v klube presne dvanásť. „Hneď v roku 2009, keď sme išli na prvú veľmi prestížnu súťaž, sme získali prvé miesto, čo bol pre nás dobrý štart. Doslova sme sa dostali na tanečnú mapu Slovenska,“ dodáva Majer. Dnes má tanečná škola 220 členov. V roku 2023 sa stali Majstrami i vicemajstrami Európy. „Bola to dlhá, ale zábavná cesta. Stretávali sme sa s rôznymi radostnými chvíľkami, ale aj s menšími problémami. Fearless berieme doslova ako tanečnú rodinu. Nejdeme si len zatancovať, aj keď výkony sú samozrejme dôležité, ale ide aj o tvorenie komunity a o vzťahy v nej. Aj keď máme veľa detí, osobný kontakt s každým jedným dieťaťom je pre nás veľmi dôležitý. Chceme ich poznať po mene, poznať ich osudy, vedieť, ako sa im darí v škole/škôlke a podobne,“ vysvetľuje.

## Vytancovaný postup do Ríma

V tomto roku sa tanečná skupina zúčastnila Majstrovstiev Európy v Maďarsku. Reprezentovať Poprad sa tam

vybrala až 50-členná výprava. „V kategóriách Duo detí sme získali prvé a druhé miesto a duo hlavnej vekovej kategórie si vybojovalo prvé miesto. Formácia detskej vekovej kategórie získala 1. miesto, formácie juniorov získali 1. a 2. miesto a formácia hlavnej vekovej kategórie zasa 2. miesto. Takto sme sa teda stali Majstrami a vicemajstrami Európy, na čo sme veľmi hrdí. V dvoch kategóriách sme získali tiež nomináciu na svetový šampionát v Ríme.“ Tam v posledný októbrový víkend získali trikrát prvé miesto v kategórii Street dance duo detí, duo juniori a formácia mládež. Stali sa teda vo všetkých troch kategóriách majstrami.

## Medzinárodná porota je najviac

Ako Tímea povedala, veľa klubov úspech meria podľa toho, či sa stanete alebo nestanete Majstrom či vicemajstrom Slovenska/ Európy. „Pre nás je však najvzácnejšie to, ak dostaneme ocenenie od medzinárodnej poroty. Z môjho pohľadu je teda najväčšie ocenenie, ktoré sme získali, pohár Slovak Gold. Ide o hlavnú cenu za tanečnú skupinu od medzinárodnej poroty z Ukrajiny, Ruska, Kanady, Talianska, Francúzska, Filipín, Česka, Poľska a Slovenska,“ povedala.

## Vyjadrenie vnútorného ja

Pouličný tanec ako taký je podľa Tímei najkrajší v tom, že dáva pocit slobody. „Vyjadrujete ním to, čo cítite. Na ňom vidieť, či máte dobrý, alebo zlý deň. Ak máte chuť na niečo jemné, viete si zatancovať napríklad ženský štýl Waacking, alebo ak máte bojovú náladu, je tu pre vás agresívnejší štýl nazývaný Krump. Tanec sám o sebe je o precítení svojho vnútra, ktoré chcete prejaviť navonok. A je to samozrejme aj šport, čiže človek robí stále niečo

pre seba. A budujete komunitu – priateľov na celý život. Som šťastná, keď moji zverenci majú priateľov po celom Slovensku. Je to také moje poslanstvo. Poďme sa medzi sebou spájať,” dodala.

## Roztancovali aj Kollárovcov

Tanečná škola Fearless vyprodukovala aj šikovných breakerov. Na nastávajúce letné olympijské hry 2024 v Paríži dostal nomináciu a možnosť reprezentácie Slovenska a Popradu ich bývalý žiak Oliver Pirhala. Najväčším zadosťučinením za snahu, ktorú tréneri do tanečníkov vkladajú, považuje Majer šťastný pohľad detí. „Nie je to vždy len o výhrach. Ja som dokonca rada, aj keď občas prehrávajú. Ak na nejakej súťaži nevyhrávajú, vie ich to opäť nabudiť a motivovať. Som rada, keď prídu do tanečnej školy a tešia sa tam. Tí mladší mňa a trénerov stískajú. Šťastie v ich očiach - to je najviac,“ uzavrela. Fearless za svoju históriu zožal veľmi veľa úspechov, čo naznačujú aj preplnené poličky s pohármi a medailami s viac ako 450 umiestneniami. Ak ale stále nemáte tušenie, o koho ide, stačí si lepšie pozrieť klip od skupiny Kollárovci k pesničke Mariša.

A cez ňu sa prehupneme k tradíciám, zvykom a ľudovým tancom. Tie v rámci Popradu uchováva aj Detský folklórny súbor Venček. „Chceme, aby deti mali hlavne vedomosti o folklóre, poznali, aké mali tradície ľudia niekedy, s čím sa deti hrali, čo robievali vo voľnom čase. Venujeme sa detských hrám, piesňam i tancom,“ povedala Naďa Nevlazlová Luhová, jedna z troch vedúcich súboru.

## Začalo to jednou sukničkou

V budúcom roku bude folklórny súbor oslavovať už 35. narodeniny. Jeho zakladateľkou je Mária Baranová. Súbor pôvodne vznikol v obci Perín. Po vydaji sa doslova do Popradu presťahovala aj s ním. „Začalo to z jednej obyčajnej sukničky a blúzky a dnes máme poriadne plnú krojovňu. Máme okolo 80 detí v dvoch skupinách. Sme tri vedúce. A my sa smežeme, že je to taká rodinná firma. Zakladateľka je totiž moja mamka, pomáhame jej aj dve dcéry, sestra Soňa Fördösová je kontrabasistka a vedúca hudby, primášom je náš brat a choreografkou niektorých našich tancov je moja neter,“ dodáva Naďa.

Ako povedala, snažia sa čo najviac spolupracovať s mestom Poprad na rôznych akciách a reprezentujú krásy folklóru zo Spišského regiónu nielen doma, ale aj za hranicami. „Radi sa zúčastňujeme najmä festivalov, ktoré sa organizujú tu na Slovensku, môžeme spomenúť napríklad: Krojované bábiky v Poprade a Kežmarku, Spišské slávnosti v Spišskom Podhradí, Východná, kde sme účinkovali v programe Malé talenty. Vystupovali sme už aj na Horehronských dňoch spevu a tanca v Helpe, či v Kežmarku na ELRE. Navštívili sme aj rôzne krajiny. Maďarsko, Poľsko, Českú republiku, Rumunsko, Bulharsko, Taliansko, Chorvátsko, Lotyšsko, Litvu, Srbsko. V tomto roku sme Poprad reprezentovali na 20. ročníku medzinárodného festivalu v meste Széged. A každoročne sa zúčastňujeme aj regionálnej postupovej súťaže, ktorú organizuje Podtatranské osvetové stredisko. Tento rok sme získali v rámci Podtatranského regiónu zlaté pásmo,“ dodáva vedúca súboru.

## ...aby to nevyfizlo...

Absolvovanie rôznych postupových súťaží nie je pre súbor prvoradá. „Naším cieľom je, aby v mysliach ďalších generácií ostali zachované naše tradície. Dnes ak deti nechodia do folklórneho súboru, tak v osnovách základných škôl toho veľa o tradíciách nenájdu a ak deti nemajú babky na dedine, nemajú sa k tomu doslova ako dostať. Mnohí prídu s tým, že nevedia, čo si majú predstaviť pod pojmom ľudová pieseň. Vďaka nám sa k nej dostanú. Najviac si užívam, keď im zaspievame pieseň v nárečí a oni tomu vôbec nerozumejú. Potom sa tomu tešia, akoby spievali v cudzom jazyku,“ vysvetľuje Naďa. Detský folklórny súbor Venček taktiež pripravuje veľa tematických vystúpení na rôzne príležitosti. Ide napr. o vianočné koledovanie, veľkonočné tradície, pochovávanie basy a vynášanie Moreny, či stavanie mája, čepčenie nevesty.

„Radi spolupracujeme aj s tunajšími divadlami, ak potrebujú detský komparz do predstavenia, poprípade detskú choreografiu v rámci mestského vystúpenia,“ uzavrela.

Jana Pisarčíková



# Zaostrené na odpad

Z údajov štatistického úradu vyprodukuje každý obyvateľ na Slovensku 487 kíl odpadu a toto množstvo každoročne rastie. Všetky mestá a obce na Slovensku čelia výrazným zmenám v oblasti nakladania s odpadmi. Aké sú a čo všetko vplýva na ceny, ktoré za odpad platíme? A čo sa s tým dá robiť?

Odpadové hospodárstvo je v poslednej dobe dôležitou témou pre zrejme každú slovenskú samosprávu. „*Sprísňujú sa legislatívne podmienky tak pre Slovensko, ako aj pre mestá a obce, ktoré majú povinnosť naplňovať legislatívu. Základným cieľom je do roku 2035 skládkovať na Slovensku už len desať percent zmesového komunálneho odpadu. Pre porovnanie, v súčasnosti je to 41 percent,*“ objasnila Daniela Gerčák Polaštiková z oddelenia životného prostredia MsÚ Poprad.

Mestá musia teda systémovo pracovať na ponížení zmesového komunálneho odpadu. K triedenému zberu odpadu, zberu kuchynského odpadu podľa zatiaľ platnej legislatívy, od 1. 1. 2024 pribudne nová povinnosť, a to mechanicko – biologická úprava odpadu. „*V prípade, ak to mestá a obce robiť nebudú, alebo ak nebudú dosahovať parametre, ktoré stanovuje navrhované nariadenie, je predpoklad, že poplatok, ktorý aktuálne ako mesto platíme za skládkovanie - 18 € za tonu odpadu, sa vyšplhá podľa navrhovaného nariadenia vlády SR na 54 € alebo až 100 € za tonu,*“ dodáva.



## Čísla nepustia

Aktuálny stav hovorí, že výdavky, resp. náklady za smeti v našom meste, sa vyšplhali k sume cca 2 850 000 € za kalendárny rok. Každý Popradčan aktuálne za smeti platí 0,10 centov za osobu a kalendárny deň – teda 36,50 € za osobu na jeden rok. V tejto sume je zahrnuté:

- zber a odvoz zmesového komunálneho odpadu od rodinných domov, bytových domov a prevádzkových jednotiek
- zber biologicky rozložiteľného odpadu od rodinných domov a zber biologicky rozložiteľného kuchynského odpadu od bytových domov
- jarné a jesenné upratovanie
- odvoz veľkoobjemových kontajnerov zo zberných dvorov i samotné prevádzkovanie zberných dvorov
- zber a odvoz z malých smetných nádob
- zber a odvoz zmesového komunálneho odpadu z podujatí
- zber a odvoz z polopodzemných kontajnerov
- skládkovanie
- zhodnotenie/zneškodnenie vzniknutých komunálnych odpadov zo spomenutých činností a náklady na odpad z čistenia verejných priestranstiev



Je predpoklad, že občania mesta, právnické a fyzické osoby zaplatia v roku 2023 miestny poplatok za komunálne odpady a drobné stavebné odpady približne vo výške cca 2 600 000 €. Výška tejto sumy môže byť ovplyvnená žiadosťami občanov o zníženie, resp. odpustenie poplatku v prípade, ak sa v príslušnom zdaňovacom období v meste nezdržovali. Rozdiel cca 250 000 € doposiaľ dopláca mesto Poprad zo svojho rozpočtu, avšak z dôvodu platnej legislatívy to nie je možné. Za odpad musia platiť už len tí, ktorí ho aj skutočne vyprodukurujú, čiže občania, právnické a fyzické osoby podnikajúce na území mesta Poprad.

Doterajší nižší poplatok za skládkovanie, solídna miera vytriedenia, ale i doplatok z mestského rozpočtu spôsobili, že poplatok za odpad bol v meste Poprad doteraz nižší ako v mnohých iných mestách na Slovensku. Tento stav je však v blízkej dobe už neudržateľný kvôli očakávanému radikálnemu zvýšeniu ceny za skládkovanie a zavedeniu novej povinnosti mechanicko – biologickej úpravy odpadu od 1. 1. 2024.

## AKO RÁSTLI POPLATKY ZA SKLÁDKOVANIE

(Poplatok za uloženie zmesového komunálneho odpadu na skládke za 1 tonu)

2018 – 4,98 €

2019 – 8,00 €

2020 – 13,00 €

2021 – 22,00 €

2022 a 2023 – 18,00 €

(vdaka vyššej miere vytriedenia odpadu v Poprade)

predpoklad na roky 2024 a 2025

54,00 – 100,00 €

**"JE PREDPOKLAD, ŽE POPLATOK, KTORÝ AKTUÁLNE AKO MESTO PLATÍME ZA SKLÁDKOVANIE - 18€ ZA TONU ODPADU, SA VYŠPLHÁ PODĽA NAVRHOVANÉHO NARIADENIA NA 54€ ALEBO AŽ 100€ ZA TONU!"**

*Daniela Gerčák Polaštková*

### Ako si pomôcť?

Všetci vieme, že každá služba niečo stojí. Úsporu nákladov je možné ovplyvniť v prvom rade predchádzaním vzniku odpadov, prípadne minimalizáciou tvorby odpadu a pri vzniknutom odpade hlavne dôsledným triedením. Vytriedenosť odpadu je jednou zo zložiek, ktorá vie sumu za skládkovanie znížiť. Krátka budúcnosť ale musí priniesť zmeny. Ak poplatky za odpad v budúcnosti nebudú adekvátne skutočným nákladom, tak jediným riešením bude rapídne znížiť frekvenciu vývozu odpadu. To však bude mať značný vplyv na kvalitu života obyvateľov. Plné kontajnery a smeti porozhadzované na zemi asi nik pred domom nechce.



# VÝSTAVA A BURZA MODELOV



Mesto  
**POPRADE**

pod záštitou primátora mesta Ing. Antona Danka



**12.11.2023** (nedela)

**8:30 do 13:00**

**Mestský úrad Poprad**

**Nábrežie Jána Pavla II. 2802/3, 058 01 Poprad**

partneri

 **KOVOSPOL PP** s.r.o.  
POPRADE



 Slovenský klub  
zberateľov modelov

 **AutoModel  
shop.sk**



**GOLEM**



**GYM**  
oblečenie do fitka No.1  
[www.golemgym.sk](http://www.golemgym.sk)



Mesto  
**POPRADE**

**Kozmetický salón  
Butterfly**

\*kozmetika  
\*prístrojové ošetrovanie  
\*depilácie tváre a tela  
\*gel-lak, japonská  
manikúra  
Hlavná 110,  
Gerlachov 05942

**0905 124 360**

78 Kozmetický  
salón Butterfly,  
Jordána Mošáľová

**autoškola  
VÁCLAV  
ŠELIGA**

[www.autoskolaseligavaclav.sk](http://www.autoskolaseligavaclav.sk)

2. december 2023

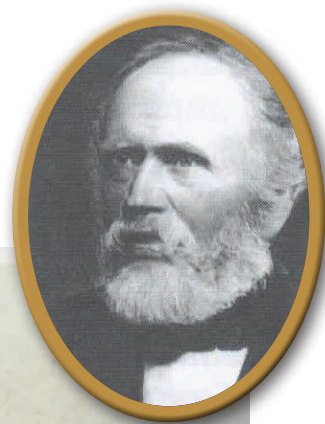
# PUTUJÚCI MIKULÁŠ



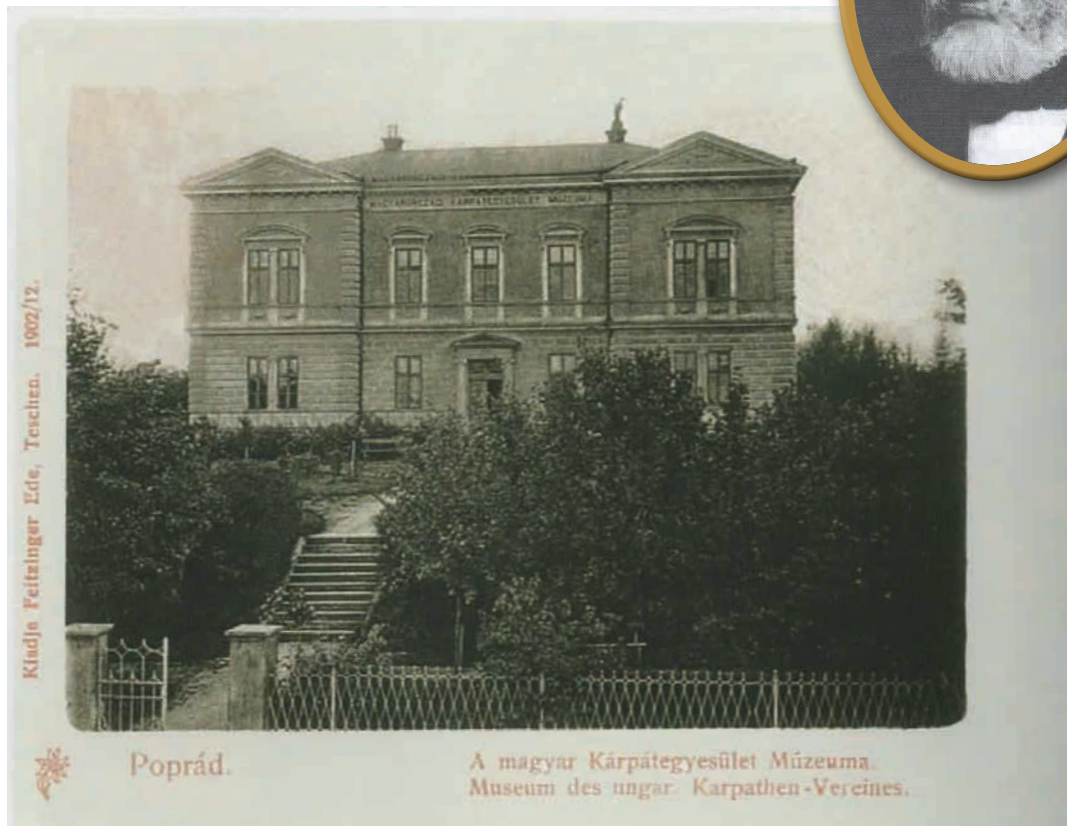
## PROGRAM:

- 11:00 hod. - Námestie sv. Egídia
- 11:45 hod. - kostol SV. CYRILA A METODA
- 12:15 hod. - ARÉNA POPRAD
- 12:50 hod. - Veľká - námestie
- 13:40 hod. - Spišská Sobota – námestie
- 14:30 hod. - Matejovce – sídlisko
- 15:00 hod. - Stráže pod Tatrami - námestie

# Otec mesta Poprad David Husz



28. novembra  
2023 uplynie  
210 rokov  
od narodenia  
významného  
obyvateľa  
mesta Poprad,  
podnikateľa,  
filantropa,  
poštára,  
cirkevného  
činnovníka  
a starostu mesta  
Poprad Dávida  
Husza.



**D**ávid Husz sa narodil 28. novembra 1813 v Poprade. Jeho otec Samuel Husz bol živnostníkom a matkou mu bola Anna Mária, rod. Scholtzová. Huszovci mali štyri deti – Samuela, Dávida, Ferdinanda a Amáliu.

Dávid získal základné vzdelanie v rodnom Poprade, kde vstúpil do prvej triedy v roku 1818 a odišiel v roku 1827. Potom študoval na gymnáziu v Kežmarku a jeden rok kvôli maďarčine v Miškolci. Jeho blízky spolupracovník v Karpatskom múzeu, evanjelický farár v Spišskej Belej a historik Samuel Weber uviedol, že v rokoch 1833 – 1849 pôsobil ako správca dvora na majetku veľkostatkára Titusa von Berzeviczy vo Veľkej Lomnici. Tu sa priučil stolárskemu remeslu, ktoré neskôr prakticky uplatňoval pri staviteľských aktivitách. Domnievame sa, že sa Husz vrátil do Popradu už v roku 1844, keďže bol 31. decembra 1844 zapísaný do Protokolu novoprijatých mešťanov pod číslom 323. Je tu uvedený ako syn mešťana bez profesie (bez remesla), ktorý zaplatil taxu 3 zlaté.

Dňa 13. januára 1840 uzavrel manželstvo v evanjelickom kostole v Poprade so Zuzanou Julianou, rod. Brendlovou, s ktorou mal šesť detí. Žiaľ, všetky deti im v roku narodenia zomreli. Zuzana bola napriek nenaplnenému rodičovskému snu vernou priateľkou a oporou Dávida Husza vo všetkých jeho aktivitách. Huszovci financovali prvý sirotinec pre opustené a chudobné deti v Poprade.

Od 1849 pôsobil v Poprade ako mestský notár, člen mestskej rady i starosta. Vykonával funkciu poštmajstra, mal v prenájme poštovú dopravu. V roku 1850 poskytoval povoznícke služby pre blízke železnicové bane na trase Český Těšín – východné Slovensko v službách arcikniežata Albrechta. Podľa Samuela Webera

mohlo sa o ňom povedať, že: „Bol zamestnaný dňom i nocou, všade za všetko zodpovedal a bol vždy po ruke.“

Pripomeňme, že Dávid Husz sa zapísal do srdca Popradčanov vďaka svojmu „Huszovmu parku“, aktivitami pri vytyčovaní Košicko-bohumínskej železničnej trate, činnosťou v Uhorskom karpatskom spolku a veľkým

**ĽUDSKÁ HLÚPOST  
ZAPRÍČINILA, ŽE HROBKA  
RODINY HUSZOVEJ  
BOLA ZBÚRANÁ  
PRI LIKVIDÁCII  
POPRADESKÉHO  
CINTORÍNA  
V 50-TYCH ROKOCH  
20. STOROČIA.**



podielom na založení Karpatského múzea v Poprade.

Aktívny človek David Husz sa celým srdcom zapájal do života evanjelickej a.v. cirkvi v Poprade. Nepochybne aj pod vplyvom svojho priateľa, evanjelického farára Wünschendorfera, ktorý prišiel do Popradu 15. novembra 1857. Nazývali ich nerozlučnými priateľmi. Novým impulzom práce pre cirkev v meste Poprad bol veľký požiar v roku 1860, ktorý narobil veľa škody na cirkevnom majetku. 6. júna zhorela fara a aj strecha kostola. V rokoch 1862–1863 bol poverený farárom Karolom Wünschendorferom Ján (Johann) Hauszer a člen konventu Dávid Husz zabezpečiť nový organ. Starý organ s 12 registrami bol vymenený 15. novembra 1863 za nový.



V roku 1870 zvolili Dávida Husza za cirkevného inšpektora. Domnievame sa, že v tomto čase zažila evanjelická cirkev v Poprade svoj vrchol, keďže väčšina obyvateľov mesta sa hlásilo k evanjelickému náboženstvu. Okrem Husza bolo v cirkevnej rade viacero významných mužov: farár Karol Wünschendorfer, cirkevný kurátor Eduard Glatz, notár konventu Ján (Johann) Glatz, školský inšpektor - papiernik Ladislav Czizer a členovia konventu – Samuel Weber, Juraj Gömöry, Eduard Graff, Karol Raab, Tobias Wagner, Ferdinand Nepko, Adolf Brendel, Ludvig Graff a Samuel Stropf.

Takáto silná zostava sa pustila v roku 1887 do stavby fary, avšak najväčšie bremeno ostalo (zrejme dobrovoľne) na pleciach samotného Husza, ktorý zabezpečoval jednak stavebný materiál, ale aj financie. Okrem súkromných osôb pomohli aj podporné fondy, napr. „kráľovský majestát“, spolok Segitskég z Budapešti. Prispel aj arciknieža Albrecht, gróf z Javoriny Christian Hohenlohe,

riaditeľ Košicko-bohumínskej železnice a pod. Vybralo sa 5645 zlatých a 7 grajciarov, potrebných však bolo 6326 zlatých a 79 grajciarov. Finančný rozdiel v sume 681 zlatých a 72 grajciarov uhradila rodina Huszová, ktorá zároveň odkázala evanjelickej cirkvi 30 000 zlatých. Tie mali byť vyplácané po 300 zlatých ročne z výnosu Husz parku. Ešte krátko pred smrťou (1888) daroval Dávid Husz cirkvi 60 zlatých. Vo svojom testamente Huszovci odkázali evanjelickej škole ďalších 150 zlatých...

Srdce veľkého muža dotrklo 21. januára 1889. Jeho meno pripomína už len pamätník pri múzeu. Ľudská hlúposť zapríčinila, že hrobka rodiny Huszovej bola zbúraná pri likvidácii popradského cintorína v 50-tych rokoch 20. storočia.

PhDr. Zuzana Kollárová, PhD.  
Štátny archív v Prešove,  
pracovisko Archív Poprad



# Kam za kultúrou

# NOVEMBER

## Podujatia

**3. 11. Piatok 17:00** / Podtatranská knižnica, Spišská Sobota

### LiteraTÚRA: beseda s Ellie

Literárna beseda s cestovateľkou a spisovateľkou Ellie Šedivou.

**3. 11. Piatok 18:00** / Dom kultúry

### Piano show 2023

Koncert klaviristu Jozefa Holleho.

**6. 11. Pondelok 14:00** / Denné centrum, Západ

### Fytoterapia, liečime sa bylinami

Prednáška bylinkárky Anny Zámečnikovej o liečivej sile bylín pre naše zdravie.

**7. 11. Utorok 16:00** / Podtatranské múzeum

### 330 rokov popradskej papierne

Vernisáž rovnomennej výstavy s prednáškou Ľuboša Janáčka o histórii papierne.

**7. 11. Utorok 19:00** / AquaCity

### HEX

Koncert populárnej slovenskej kapely s hosťom Emmou Drobnuou.

**8. 11. Streda 15:00** / Podtatranská knižnica, Juh 1

### Čriepky ľudových múdrosti

Popoludnie venované slovenským porekdlám, pranostikám a prísloviám.

**9. 11. Štvrtok 10:00** / Podtatranská knižnica, Západ

### Prednes poézie a prózy

Recitovanie seniorov.

**9. 11. Štvrtok 20:00** / AquaCity

### DANCING MACHINE Michael Jackson Tribute

Jedinečná tanečná show s najväčšími hitmi legendárneho kráľa popu. Hlavným účinkujúcim je svetoznámy tanečník, herec a choreograf SacMJJ (Adrian Alvarez) zo Španielska.

**16. 11. Štvrtok 15:30** / Podtatranská knižnica, Spišská Sobota

### Jesenné tvorivé dielne

Výroba venca ozdobeného listami a veselou veвериčkou. Na podujatie je potrebné doniesť nazbierané listy (cca 20 ks).

**17. 11. Piatok 19:00** / Aréna Poprad

### THE DUCHON'S

Hudobno-tanečná divadelná show s nesmrteľnými hitmi Karola Duchoňa v novom šate v podaní špičkových mladých slovenských umelcov v réžii Jána Durovčika.

**19. 11. Nedela 14:00 – 16:00** / Tatranská galéria

### Jesenné nedelňé tvorivé dielne

V poplatku 3,00 €/os. Je zahrnutý aj materiál. Na dielne je potrebné sa prihlásiť na t. č. : 0915 610 756.

**23. 11. Štvrtok 17:00** / Podtatranská knižnica, Západ

### LiteraTÚRA: beseda s poetkou

Stretnutie s Evou Lukáčovou pišúcou pod pseudonymom Eva Luka.

**23. 11. Štvrtok 17:00** / Kníhkupectvo Christiania

### Vojenské cintoríny

Prednáška prof. PaedDr. Jaroslava Vencáleka, CSc. o architektúre ojedinelých vojenských cintorínov.

**24. 11. Piatok 17:00** / Tatranská galéria

### Cena profesora Martina Slivku

Slávnostný večer s udelením cien za dlhodobý prínos v oblasti kultúry.

**25. 11. Sobota 9:00** / Podtatranské osvetové stredisko

### Dušou maliar

Tvorivé výtvarné dielne s lektorkou Mgr. Janou Budzákovou tematicky zamerané na akvarelové maľovanie.

**25. 11. Sobota 16:00** / Dom kultúry

### Kubo je späť

Muzikál s piesňami Simi Magušinovej a hudbou Petra Uličného.

**30. 11.–1. 12.** Podtatranská knižnica, Západ

### Workshop Slam Poetry

Workshop pod lektorským vedením Tomáša Straku, reinkarnátora slamovej poézie na Slovensku. Určené pre všetkých milovníkov poézie bez ohľadu na vek. Workshop bude ukončený vystúpením účastníkov 1. decembra 2023 o 20:00. Potrebné je sa prihlásiť telefonicky na číslo 052 7729781.

**Každý štvrtok 16:00 – 18:00** / Tatranská galéria

### Kurz kresby

Pokračovanie obľúbeného kurzu.

## Výstavy

**Do 30. 11.** / Podtatranské osvetové stredisko

### Rómska paleta

Celoslovenská výstava víťazných výtvarných prác rómskych žiakov do 18 rokov s témou Za siedmymi horami.

**Do 30. 11.** / Podtatranská knižnica, Spišská Sobota

### Emil Kožík – výber z tvorby

Výstava olejomalieb slovenského výtvarníka s tematikou Vysoké Tatry, kytice a portréty.

**Do 30. 11.** / Podtatranská knižnica, Západ

### Vizuálna poézia

Výstava mapujúca experimentálne formy poézie v posledných dekádach na Slovensku.

**Od 3. do 30. 11.** / Podtatranské osvetové stredisko

### Krajobraz gorski

Výstava ocenených fotografií s horskou tematikou z celosvetovej fotografickej súťaže, ktorú vyhlasuje MCK Nowy Targ.

**Od 15. do 30. 11.** / Podtatranské osvetové stredisko

### Dušou fotograf

Výber z fotografií účastníkov rovnomeného fotografického workshopu.

**Do 3. 12.** / Podtatranské múzeum

### Ľan – rastlina mnohých podob

Tradično-netradičný pohľad na ľan formou výstavy, ktorá ponúka ucelený zážitok z poznávania tradičného života našich predkov a biologickej rozmanitosti rastlinnej ríše.

**Od 7. 11. do 17. 12.** / Podtatranské múzeum

### 330 rokov popradskej papierne

Prezentácia archívnych dokumentov približujúcich históriu jednej z najstarších papierní na území Slovenska.

**Do 14. 1.** / Tatranská galéria

### Návrat ku koreňom

Výstava aktuálnej tvorby renomovaného umelca späťého s Popradom Petra Pollága a jeho syna Jakuba Pollága, významného dizajnéra, žijúceho a tvoriaceho v Prahe.

## CITÁT

„Celý svet je plný zázrakov, na ktoré sme si však tak zvykli, že ich nazývame všednými vecami.“

(Hans Christian Andersen)

## MANŽELSTVO UZAVRELI

### SEPTEMBER

8. 9. **Mária Šurkalová** a **Marek Pitoňák**  
 9. 9. **Bc. Diana Stašová** a **Roman Džadoň**  
 15. 9. **Ing. Petra Kurčová** a **Peter Vojtička**  
 16. 9. **Mgr. Magdaléna Čarnogurská**  
 a **Mgr. Ján Korekáč**  
**Martina Pabišová** a **Tomáš Gabria**  
**Paula Jochmanová** a **Marek Milan**  
 22. 9. **Radoslav Olekšák** a **Nikola Kurucová**  
**Mudr. Jana Burešová** a **Tomáš Michlík**

23. 9. **Zuzana Kožiaková** a **Marek Jurek**  
**Michaela Ševčíková** a **Ladislav Horváth**  
**Ing. Lucia Čarnogurská** a **Lukáš Kulig**  
**Ing. Barbora Lachová** a **Karol Stuchlak**  
 30. 9. **Štefan Tetemonda** a **Mária Sedláková**

### OKTÓBER

- 13.10. **Gabriela Vojtaššáková** a **Miroslav Sarna**  
 14.10. **Alena Karabášová** a **Joachim Matz**

## ROZLÚČILI SME SA

### SEPTEMBER

7. 9. v Poprade – Veľkej s **Katarínou Lenčešovou** (1977)  
 18. 9. v Poprade – Veľkej s **Jaromírom Sobanským** (1960)  
 v Poprade – Veľkej s **Ing. Karlom Kulhavým** (1950)  
 20. 9. v Poprade – Veľkej s **Dušanom Šutekom** (1954)  
 21. 9. v Poprade – Veľkej s **Jurajom Labudom** (1973)  
 22. 9. v Poprade – Veľkej s **Katarínou Chovanovou** (1945)  
 v Poprade – Veľkej s **Máriou Keštefranovou** (1960)  
 25. 9. v Poprade – Veľkej so **Štefanom Hrdinom** (1942)  
 v Poprade – Veľkej s **Jurajom Veselým** (1933)  
 27. 9. v Poprade – Veľkej so **Štefanom Krempaským**  
 (1935)  
 29. 9. v Poprade – Veľkej s **Jaroslavom Ďurkovičom**  
 (1938)  
 v Poprade – Veľkej s **Imrichom Mitrom** (1952)  
 v Poprade – Veľkej s **Máriou Kahanovou** (1932)

### OKTÓBER

4. 10. v Poprade – Veľkej s **Ing. Zuzanou Hybenovou** (1940)  
 5. 10. v Poprade – Veľkej s **Máriou Rusňákovou** (1938)  
 6. 10. v Poprade – Veľkej s **Ladislavom Stolárom** (1945)  
 v Poprade – Veľkej s **MUDr. Alexandrou Kovalčíkovou** (1955)  
 v Poprade – Veľkej s **Milanom Grúbelom** (1960)  
 9. 10. v Poprade – Veľkej s **Ruženou Labudovou** (1952)  
 11. 10. v Poprade – Veľkej s **Petrom Gurníkom** (1960)  
 13. 10. v Poprade – Veľkej s **Máriou Semančíkovou** (1931)  
 v Poprade – Veľkej s **Ilonou Weissovou** (1940)  
 16. 10. v Poprade – Veľkej s **Martou Jakubčákovou** (1947)  
 v Poprade – Spišskej Sobote s **Agátou Kočišovou** (1937)  
 18. 10. v Poprade – Veľkej s **Annou Hajdíkovou** (1938)  
 v Poprade – Veľkej s **Jozefom Kredatusom** (1962)  
 19. 10. v Poprade – Veľkej s **Dobroslavou Mlynarčíkovou** (1945)  
 20. 10. v Poprade – Veľkej s **Jánom Švecem** (1933)

Spoločenská rubrika

## Rozpis zabezpečenia poskytovania lekárenskej pohotovostnej služby

### Lekárne, ktoré zabezpečujú lekárenskú starostlivosť v rámci prevádzkových hodín počas pracovných dní, soboty a nedele:

- Lekárň **Dr. Max**, OC Kaufland, Jiřího Wolkera, Poprad, tel. 0901961195, (8:00 - 20:00)
- Lekárň **Dr. Max**, Dlhé hony 1, Poprad (9:00 - 21:00)
- Lekárň **BENU**, Teplická cesta 4359/3, Poprad (8:00 - 20:00)
- Lekárň **BENU**, OD Kaufland, Moyzesova 4067/3, Poprad, tel. 0905821914 (8:00 - 20:00)
- EKOLEKÁREŇ** Poprad, OC FORUM, vchod z Francisciho ulice, Námestie Sv. Egídia 3290/14, Poprad, (8:00 - 20:00)

ZDROJ: VUC.SK

### Lekárska pohotovosť pre deti a dorast

Lokalizácia: Detská poliklinika – vchod č. 2, spoločný priestor s detskou imunoalergologickou ambulanciou  
 Tel.: 052 / 7125 683

### Ambulantná pohotovosť pre dospelých

Lokalizácia: Nemocnica - poliklinická časť, 1. poschodie, číslo dverí P106 / Spádova oblasť okres Poprad  
 Tel.: 052 / 7125 614, 052 / 7125 525

### Zubná pohotovosť

Lokalizácia: Nemocnica - budova hlavnej vrátnice, 1. poschodie, číslo dverí 102  
 Tel.: 052 / 7125 613

#### Ordinačné hodiny:

Pondelok – piatok	16:00 – 22:00
Sobota, nedeľa, sviatky	07:00 – 22:00

#### Ordinačné hodiny:

Pondelok – piatok	16:00 – 22:00
Sobota, nedeľa, sviatky	07:00 – 22:00

#### Ordinačné hodiny:

Pondelok – piatok	15:30 – 18:00
Sobota, nedeľa	09:00 – 13:00

ZDROJ: NEMOCNICA POPRAD

# Pre džudistov bola popradská Velká cena sviatkom

V polovici októbra hostila popradská Aréna III. medzinárodnú Velkú cenu mesta Poprad v džude pod organizátorskou taktovkou miestneho JK Katsudo Poprad ECC a pod záštitou primátora mesta Antona Danka. Oproti minulému roku výrazne narástla úroveň turnaja i počet účastníkov. Najväčším lákadlom boli džudisti z Azerbajdžanu, ale aj veľké mená minulosti i súčasnosti.



**D**o Arény Poprad sa v jeden víkend od 14. do 15. októbra vtesnalo 636 pretekárov z 53 klubov zo siedmich krajín Európy. Tieto ohromné čísla III. medzinárodnej Veľkej ceny mesta Poprad v džude potešili organizátorov z JK Katsudo Poprad ECC a nadchli zástupcov Slovenského zväzu džuda i samosprávy. „Slovenský zväz džuda oceňuje, aká perfektná súťaž tu bola. Veľmi pekne ďakujeme mestu Poprad i Jozefovi Lenčěšovi za takúto úroveň, pretože bola špičková a navyše vo výborných podmienkach Arény Poprad. Je skutočným unikátom, že sa podarilo organizátorovi prilákať aj džudistov z Azerbajdžanu, pretože oni sem tak často nechodia,“ uviedol podpredseda SZJ Jozef Tománek. „Mňa nesmierne teší, že aktivity domáceho klubu pod vedením Jozefa Lenčěša sú tak silné nielen v Poprade, ale aj v zahraničí. Výborne propaguje našu myšlienku Európskeho mesta športu a samotné mesto Poprad i Slovensko. Na to sme všetci hrdí,“ dodal I. viceprimátor mesta Poprad Štefan Pčola.

Počet účastníkov narástol oproti minulému roku približne o dvesto džudistov, a to aj zásluhou veľkej

snahy organizátora Jozefa Lenčěša prilákať k nám výpravu z Azerbajdžanu. „Keď sa opýtate mojej manželky, čo je za tým, ona vám to povie. Každý týždeň som na nejakom turnaji, alebo iných akciách. Som totálny fanatik. Čo sa týka výpravy z Azerbajdžanu, musím poďakovať klubu Zemplín Michalovce, vďaka ktorému som dostal možnosť v máji vycestovať do Baku. Tam som sa skontaktoval s touto výpravou a oni akceptovali našu ponuku. Odprezentoval som im Arénu, predchádzajúce turnaje, aj mesto samotné. Som rád, že v niekoľkomiliónovom Baku sa všetkým zapáčil náš päťdesiatšticový Poprad. Treba zdôrazniť, že nebyť Arény, tak ich tu nemáme. Ona je obrovským ťahákom pre všetky kluby,“ skonštatoval organizátor podujatia a šéf JK Katsudo Poprad ECC Jozef Lenčěš.





Viceprimátor mesta Poprad Štefan Pčola (vľavo), M. Mamishov a J. Lenčoš.

Pre jeho zverencov to bol výnimočný týždeň aj mimo samotného podujatia. „Mali tú výhodu, že s deťmi z Azerbajdžanu absolvovali spoločné tréningy. Po prvom tréningu to bol pre nich obrovský šok. Keď som im povedal, čo som videl v Azerbajdžane, mali z toho zábavu. Potom však pochopili. Takto sa niekedy trénovalo. Je to o nasadení, disciplíne a vytrvalosti. Bol to pre nich obrovský prínos,“ zdôraznil J. Lenčoš.

Azeri Judo Club z Baku je liahňou reprezentantov Azerbajdžanu a do Popradu vyslal 20 z nich. Medzi nimi aj čerstvého kadetského vicemajstra sveta a Majstra Európy Mahammada Mamishova, ktorý bol hlavnou hviezdou priamo na tatami. „Je to super, že som sem mohol prísť až z Azerbajdžanu. Je tu nádherne a turnaj je zorganizovaný na vysokej úrovni. Tolko zá-



P. Tománková a J. Krnáč

pasníkov som ani nečakal. Potešila ma pohostinnosť organizátorov a aj to, že som v Poprade spoznal veľa skvelých ľudí,“ povedal M. Mamishov.

Organizátori však pozvali aj ďalších hostí, ktorí mali byť motiváciou najmä pre tých najmenších. Či už strieborného olympionika z Atén 2004 Jozefa Krnáča, alebo aj vychádzajúcu hviezdu a aktuálnu mládežnícku Majsterku sveta i Európy Patríciiu Tománkovú, ktorá

za jediné tohtoročné leto k týmto úspechom pridala aj víťazstvo na Európskom olympijskom festivale mládeže. Obaja prišli podporiť toto veľké podujatie, ktoré mali všetky slovenské nádeje prakticky pod nosom. „Prišla som podporiť svoj klub, ale najmä svoju sestru, ktorá tu súťažila. Som rada, že som dostala pozvanie, pretože som sa v mojom nabitom programe mohla stretnúť osobne s ľuďmi, ktorí ma podporujú a prajú mi úspech,“ prezradila P. Tománková. „Pre deti je vždy veľkou výzvou, keď nemusia nikde cestovať a ich zahraniční súper prídu za nimi prakticky domov. Takto sa môžu ukázať pred rodičmi a pred známymi. Niekedy toľko kvalitných turnajov na Slovensku nebolo a to by si deti mali vážiť. Aj ja som rád prijal toto pozvanie, ale bol som tu tentokrát aj v úlohe trénera a rodiča,

keďže sa turnaja zúčastnila moja dcéra,“ vysvetľoval olympionik Jozef Krnáč. „Kto si neváža minulosť, nie je hodný budúcnosti. Sme skutočne jediným turnajom, ktorý pozval Jozefa Krnáča ako hosta. Nikto mu jeho striebornú olympijskú medailu už nevezme. Navyše, bola prvá pre Slovensko i Československo od roku 1980, kedy Vladimír Kocman získal bronz na olympijských hrách v Moskve. Chcel som ho bližšie predstaviť našej mládeži. Patrícia Tománková je zasa fenomén tejto doby, ktorý sa len tak nevidí. V jednom roku vyhrala tri svetové podujatia. Myslím, že také niečo sa ešte nikomu nepodarilo,“ povedal na margo vzácných hostí organizátor J. Lenčoš.

V konkurencii 53 klubov zo Slovenska, Česka, Azerbajdžanu, Ukrajiny, Maďarska, Poľska i Rumunska sa domáci pretekári nestratili, keď vybojovali tri zlaté, šesť strieborných a päť bronzových medailí. V celkovom hodnotení obsadil JK Katsudo Poprad ECC 11. miesto a bol štvrtým najlepším z našej krajiny. Súťaž družstiev vyhral Klub Samejudo z Poľska, pred Azeri judoklubom z Azerbajdžanu a duržstvom DVTK Miškovec z Maďarska.

Marek Vaščura



# Plávanie odštartovalo nový ročník športovej olympiády

S príchodom nového školského roka odštartovali v meste Poprad školské športové súťaže. Jedným z najväčších projektov býva Športová olympiáda detí a mládeže mesta Poprad, ktorá píše už svoju 28. kapitolu. V úvode októbra bolo tradične prvou disciplínou plávanie.



**O**plávanie je v meste Poprad veľký záujem a dôkazom toho bola aj účasť na prvej súťaži v rámci 28. ročníka Športovej olympiády detí a mládeže mesta Poprad v plávaní. V piatok 6. októbra sa v bazéne stretli žiaci z dvanástich základných škôl. „Tento šport nám tradične ako prvý otvára Športovú olympiádu detí a mládeže mesta Poprad. Nás vždy veľmi teší obrovský záujem o plávanie v meste. Veríme, že samotná olympiáda bude minimálne taká úspešná, ako po minulé roky. V jej programe nás čaká spolu trinásť športových disciplín a ja verím, že deti si to opäť naplno užijú,“ uviedla Jana Pálková z referátu mládeže a športu MsÚ v Poprade.

Ako každý rok, aj tentokrát sa do organizácie plaveckých disciplín pustila Základná škola v Spišskej Sobotě, ktorá sa okrem hokeja venuje aj plávaniu a v tomto školskom roku obhajuje titul Najšportovejšia škola mesta Poprad. „Je nám vždy veľkou ctou, že môžeme byť spoluorganizátormi tohto nádherného podujatia, veď plávanie patrí medzi najzdravšie športy. Máme aj plavecké triedy a dokonca naši najmenší žiaci cho-

dievajú pravidelne plávať už počas krúžkov. Verím, že nám z nich vyrastú ďalší nasledovníci tých, ktorí čoskoro od nás odídu. Dúfam, že naša škola opäť urobí pekné výsledky. Držím však palce všetkým deťom, ktoré sa do tohto výnimočného projektu olympiády zapoja,“ povedal zástupca riaditeľky ZŠ s MŠ v Spišskej Sobotě Martin Gajan.

Olympiáda má však svoje jasné pravidlá, a tak sa v bazéne stretli okrem plavcov hlavne deti, ktoré nie sú registrované v plaveckých kluboch. „Urobili sme si výber tých najlepších spomedzi neregistrovaných plavcov. Určite strávili pekný deň v bazéne, keďže sa mohli porovnávať s ostatnými, a to platí o deťoch zo všetkých základných škôl v meste,“ vysvetlil M. Gajan. Pozorným okom výkony takzvaných „neplavcov“ sledovali aj zástupcovia Klubu plávania AquaCity Poprad, pre ktorých je to vítaná forma náboru nových členov. „Som rád, že náš klub mohol privítať aj ostatné deti zo základných škôl v bazéne. Takéto preteky im určite pomohli urobiť si svoj názor na plávanie a možno sa v budúcnosti aj oni k nám pridajú,“ zaželel si riaditeľ pretekov a člen

Správnej rady Klubu plávania AquaCity Poprad Stanislav Hudžík.

Plávanie ostalo aj v tomto školskom roku doménou žiakov zo Spišskej Soboty. V bazéne spolu vyplávali 222 bodov a s veľkým náskokom obsadili prvé miesto pred ZŠ Francisciho, ktorá získala 135 bodov. Na treťom mieste sa umiestnila výprava z 8-ročného gymnázia SŠ na Ul. D. Tatarku so ziskom 109 bodov. Všetky zúčastnené školy si tak v úvodnej súťaži ŠOMP pripísali prvé body do rebríčka celoročnej súťaže o Najšportovejšiu školu mesta. Teraz si však budú musieť všetci chvíľu počkať na ďalšie disciplíny. V zimných mesiacoch sa za priaznivých snehových podmienok môžu tešiť na lyžovanie, snowboard či beh na lyžiach, ale aj rýchlokorčuľovanie, sane a tradičný bowling.

Marek Vaščura



Jana Pálková (zľava), Stanislav Hudžík, Martin Gajan a J. Pavlík.



**POP RAD**  
ZIMNÝ ŠTADIÓN

**21. 11**  
**2023**

**SNEHOVÁ**  
**KRÁĽOVNÁ**

MUZIKÁL NA ĽADE  
pre celú rodinu

ticketportal

SHOW SLOVAKIA

Inzercia - 1/4 31 01 11 2023



## Centrum pre výživu a redukciu nadváhy Trápi Vás:

- ✓ nadváha
- ✓ astma
- ✓ vysoký cholesterol
- ✓ podvýživa
- ✓ vysoký krvný tlak
- ✓ reuma
- ✓ cukrovka
- ✓ bolesti kĺbov
- ✓ podváha
- ✓ zápaly
- ✓ zlé trávenie
- ✓ nadmerná únava
- ✓ alergie
- ✓ depresie

Pomôžeme Vám

**RÝCHLO, CHUTNE, ZDRAVO, ODBORNE A BEZ JOJO EFEKTU.**

Poliklinika ADUS, Mnoheľova 2, Poprad ☎ 0940 522 236 / vitadu@perlavita.sk

**ANALÝZA**  
*našho* **TELA**

REDUKCIA HMOTNOSTI  
bez hladovania

WWW.VITADU.COM

# Stolnotenisový sviatok v Poprade



Poprad hostil v závere septembra po prvýkrát turnaj Slovenského pohára v stolnom tenise staršieho žiactva. Vďaka podmienkam v Aréne Poprad to bolo dokonca po prvýkrát, kedy sa v rámci Slovenska uskutočnil takýto turnaj spoločne pre chlapcov i dievčatá. Organizátori z klubu Spartak Poprad tak privítali približne 150 účastníkov, ktorí bojovali o prvé body do seriálu pohárovej súťaže.

**P**rvý turnaj Slovenského pohára v stolnom tenise starších žiakov a žiakov sa konal v Aréne Poprad. Pre Európske mesto športu to bola ďalšia veľká udalosť do skladačky aktivít. „Poprad v tomto roku jasne dokazuje, akú má vyspelú športovú infraštruktúru a v akej miere vie poskytnúť svoje športoviská. Som veľmi rád, že sa práve v našej hale konal takýto turnaj. 150 žiakov na jednom mieste je veľmi pekné číslo. Verím, že si odiaľto všetci odniesli pekný športový zážitok,“ uviedol druhý viceprimátor mesta Poprad Ondrej Kavka, ktorý pri otvorení turnaja všetkých privítal v mene primátora mesta Poprad Antona Danka.

Klub Spartak Poprad, ktorý mal tú česť zorganizovať takéto veľké podujatie, má ešte len krátku históriu, ale už dokázal pripraviť turnaj na vysokej úrovni. Hralo sa na šestnástich stoloch, a to sa málokde na Slovensku podarí postaviť v jednej hale. Zo série štyroch tohtoročných podujatí Slovenského pohára bol ale tento výnimočný aj z iného dôvodu. „Bolo to náročné, ale som rád, že sme našli podporu v meste a aj za pomoci primátora mesta sa nám podarilo po prvýkrát zorganizovať Slovenský pohár v Poprade. Toto je jediný turnaj, kde hrajú chlapci aj dievčatá na jednom mieste spolu, za čo vďačíme práve podmienkam v Aréne Poprad,“ zdôraznil predseda TTC Spartak Poprad Tibor Bujňák. Klub vznikol v roku 2020 a venuje sa prevažne mládeži, pričom má stále voľné miesta. Nábor organizuje každý utorok o 16-tej v telocvični Spojenej školy Letná a v Centre voľného času. Do tohto turnaja nominoval T. Bujňák desať hráčov a hráčok, pričom sa všetci ocitli po prvýkrát v staršej kategórii. „Na tejto úrovni zbierame cenné skúsenosti, ale je to pre všetkých výborná škola, aby sa porovnali

so staršími žiakmi,“ zdôraznil šéf TTC Spartak Poprad.

Pre samotných popradských hráčov mal turnaj na domácej pôde svoje čaro. „Veľmi sa mi tu páčilo. Príprava na tento turnaj bola náročná, ale všetci sme to spoločne zvládli. Úroveň bola vysoká, ale snažil som sa,“ priznal hráč Spartaka - Adam Harhay. „Som veľmi šťastná, že sme si mohli konečne zahrať aj na domacom turnaji. Radi by sme si na takom zahráli častejšie. V tejto kategórii to bolo ťažké, ale verím, že sa postupne budem dostávať do formy,“ doplnila jeho spoluhráčka Nela Mrkvicová.

Popradčania bojovali, ale na stupienky pre víťazov to nestačilo. Nela obsadila delené deviate až dvanáste miesto a Adam sa zas pri rovnosti bodov delil o 25. až 32. priečku. Tu bol najlepší z domácich Gabriel Jucha na delenom 17. až 24. mieste. Medzi dievčatami triumfovala Ema Kačániová z Tomášoviec pred Barborou Melisou Guassardo a Dominikou Deviatkovou. Medzi chlapcami bol najlepší Marco Cisárik z Čadce, ktorý vyhral pred Adamom Ódorom a Adamom Popélym.

Marek Vaščura



Vítazi turnaja



FOTO: archív organizátora, archív Shihan Poprad



# Športový festival prilákal stovky detí

Futbalové ihrisko v Strážach ožilo v polovici októbra prítomnosťou stoviek detí. Miestny klub ŠK Zemedar Poprad – Stráže v spolupráci s mestom Poprad a Slovenským futbalovým zväzom pripravil nevšedný Športový festival, ktorý bol plný zábavných aktivít.

Športový klub Zemedar Poprad – Stráže opäť spojil sily s mestom Poprad i Slovenským futbalovým zväzom a výsledkom bol unikátny Športový festival. 16. októbra patrilo celé pondelkové dopoludnie deťom z materských škôl. „Častokrát v živote platí, že aký je tvoj prvý zážitok s niečím, taký sa potom k tomu vytvára aj vzťah. Pre nás bolo dôležité, aby deti z Popradu vnímali futbalový klub v Strážach, aby vnímali, že sa tu staráme o deti a aby si svojou prvou skúsenosťou ten vzťah ku klubu vytvorili,“ uviedol manažér mládeže ŠK Zemedar Poprad – Stráže Martin Pohlod. „V rámci projektu Európskeho mesta športu Poprad víta množstvo aktivít, ktoré miestne kluby vymýšľajú a realizujú. Preto sme podporili aj myšlienku futbalového klubu v Strážach. Na spoločný Športový festival sme pozvali desať materských škôl. Deti si vyskúšali desať rôznych disciplín a neboli len futbalové,“ dodala Jana Pálková z referátu mládeže a športu MsÚ v Poprade.

Vďaka Slovenskému futbalovému zväzu na ploche

vyrástli dokonca dve zaujímavé minihriská. „Spojili sme všetky sily, aby sme deti rozhýbali. Chceli sme im ukázať aj trochu futbalu, aby sme ich k tomuto športu prilákali. Priniesli sme so sebou miniarénu, kde po novom apelujeme na menší formát hry. K nášmu projektu Dajme spolu gól samozrejme patrí aj maskot Gólik, ktorý tu nemohol chýbať,“ uzavrel koordinátor Grassroots projektov SFZ Cyril Janoško.

Nikto odtiaľ neodišiel naprázdno. SFZ spoločne s radnicou pripravili pre všetky deti množstvo atraktívnych darčiekov a nechýbali ani účastnícke trofeje, či diplomy. Materské školy však popoludní vystriedali mladí futbalisti a futbalistky z klubu ŠK Zemedar Poprad – Stráže spoločne s rodičmi, ktorí sa už bavili prevažne futbalom. Navštívili ich aj štyria reprezentanti do 21 rokov, ktorí boli s tímom pod Tatrami na sústredení, a tak čerešničkou na torte bola aj beseda či autogramiáda s budúcimi hviezdami slovenského futbalu.

Marek Vaščura

## Shihanisti úspešní aj v Budapešti

Karatisti Karate klubu Shihan Poprad sa po letných prázdninách rozutekali po zahraničných turnajoch, na ktorých zbierajú jeden cenný úspech za druhým. Tentokrát sa v druhej polovici septembra predstavili na prestížnom medzinárodnom turnaji Budapešť Open 2023.

Turnaj u našich južných susedov bol zaradený ako nominačný v príprave na Majstrovstvá sveta seniorov 2023 v Maďarsku a taktiež na februárové Majstrovstvá Európy kadetov a juniorov 2024 v gruzínskom Tbilisi. O rankingové body sa do Budapešti prišlo pobiť viacero národných tímov. Shihanisti sa však v silnej konkurencii nestratili. V súbornom cvičení kata medzi mladšími kadetkami Laura Klempová nenašla premožiteľku a kategóriu suverénne vyhrala. Karolína Kiššková sa v tejto kategórii prebojovala do zápasu o bronz. Tu jej šťastena nepriala a skončila hneď za pódiovým umiestnením. Rovnako za pódiovým umiestnením, ale s pripísanými rankingovými bodmi, skončil v kategórii kadetov Daniel Nedoroščík. Barbora Glatzová medzi seniorkami skončila na bodovanom siedmom mieste. Výborne si počínal aj Marek Hrebenár, ktorý v kategórii U12 skončil v treťom kole pred bránami semifinále. Rovnako pred semifinále skončili v športovom zápase kumite aj Linda Klempová v kategórii mladších kadetiek nad 47 kg a Benjamín Hyben medzi mladšími kadetmi nad 55 kg. Vyše 2100 štartujúcich z 37 krajín bola tohtoročná bilancia účasti v metropole Maďarska. Shihanisti skončili v celkovom hodnotení na 39. mieste z 258 súťažiacich tímov.

Ján Glatz



NAPÍSAĽI STE NÁM

# Kam za športom 2023 November



**1. Streda 17:00** / Zimný štadión mesta Poprad  
**POPRADSKÉ LÍŠKY – ŽHK MICHALOVCE**  
5. kolo SŽHL sk. B



**4. Sobota 14:00** / Ihrisko pri CVČ Poprad  
**HK IMS-EAST POPRADSKÍ PIRÁTI –  
HMHK VRANOV NAD TOPĽOU**  
9. kolo SHBE mužov



**4. Sobota 17:00** / Zimný štadión mesta Poprad  
**POPRADSKÉ LÍŠKY – ICE DREAM ČAŇA**  
6. kolo SŽHL sk. B



**4. Sobota 17:30** / Aréna Poprad  
**BAM POPRAD U23 –  
BK KLOKANI IVANKA PRI DUNAJI U23**  
6. kolo 1. liga ženy, U23 a U19



**5. Nedel'a 17:30** / Aréna Poprad  
**BAM POPRAD U23 –  
MBK STARÁ TURÁ U19**  
7. kolo 1. liga ženy, U23 a U19



**24.-25. Piatok – Sobota** / Aréna Poprad  
**SLOVAK GYMNASTICS OPEN 2023**  
Medzinárodné Majstrovstvá Slovenska v športovej  
gymnastike



**26. Nedel'a 17:30** / Aréna Poprad  
**BAM POPRAD U23 – BK ASTREŇČÍN U23**  
9. kolo 1. liga ženy, U23 a U19



**28. Utorok /17:30** / Dom kultúry Poprad  
**GALAVEČER ŠK ZEMEDAR  
POPRAD – STRÁŽE**  
Bilancia sezóny, odmenenie najlepších  
v klube, tombola futbal

ZMENA PROGRAMU VYHRADENÁ!

## HOKEJ POD TATRAMI



**17. NOVEMBER**  
PIATOK | 18:00  
VS. MHK 32 LIPTOVSKÝ MIKULÁŠ



**24. NOVEMBER**  
PIATOK | 18:00  
VS. HC SLOVAN BRATISLAVA



**28. NOVEMBER**  
UTOROK | 18:00  
VS. HK SPIŠSKÁ NOVÁ VES

ZMENA PROGRAMU VYHRADENÁ



VSTUPENKY ZAKÚPITE NA [WWW.PREDPREDAJ.SK](http://WWW.PREDPREDAJ.SK) | [WWW.HKPOPRAD.SK](http://WWW.HKPOPRAD.SK) | [f](https://www.facebook.com/HKPOPRAD) [i](https://www.instagram.com/HKPOPRAD) [y](https://www.youtube.com/HKPOPRAD) HKPOPRAD

## TIPOS SLOVENSKÁ HOKEJOVÁ LIGA V POPRADE



**AQUACITY  
PIKES**

**AQUACITY PIKES VS. HK '95 POVAŽSKÁ BYSTRICA**  
STREDA | 1.11.2023 | 17:00

**AQUACITY PIKES VS. TSS GROUP DUBNICA**  
PIATOK | 3.11.2023 | 17:00

**AQUACITY PIKES VS. HKM RIMAVSKÁ SOBOTA**  
STREDA | 15.11.2023 | 17:00

**AQUACITY PIKES VS. HC PREŠOV**  
STREDA | 22.11.2023 | 17:00

**AQUACITY PIKES VS. VLČI ŽILINA**  
STREDA | 29.11.2023 | 17:00



# SÚŤAŽ O CENY

**R**edakcia Me-  
sačníka Poprad  
opäť pripravila  
pre svojich čitateľov  
a úspešných riešite-  
ľov švédскеj krížovky  
i osemsmierovky sú-  
ťaž o zaujímavé ceny.

Zapojte sa opäť  
do našej súťaže.  
Správne znenie  
tajničky i osemsmie-  
rovky posielajte  
najneskôr do 20. no-  
vembra 2023 poštou,  
alebo doručte osob-  
ne na adresu vyda-  
vateľa: Mestská in-  
formačná kancelária,  
Námestie sv. Egídia  
43/86, 058 01 Poprad,  
prípadne emailom na  
jana.pisarcikova@  
msupoprad.sk.

Nezabudnite uviesť  
svoje meno, adre-  
su, telefónne číslo  
a heslo „Tajnička“.  
Vyžrebovaný, úspeš-  
ný lúštitel' získa dar-  
čeky pre najmenších  
od MIK Poprad a kni-  
hu Poprad a okolie  
z neba.

Výhercu cien bude-  
me kontaktovať tele-  
fonicky.

Tešíme sa na Vaše  
odpovede a prajeme  
Vám príjemné chvíle  
strávené lúštením.  
(red)

### Riešenia z minulého čísla:

**Tajnička:** T1 - Rudolf  
Chmel, T2 - Radomír Bo-  
háč, T3 - Július Filo, T4/1  
Ivor, T4/2 Ripka

### Osemsmierovka:

Starý gypel

### Sudoku:

2	9	1	3	4	5	7	8	6
7	6	5	9	1	8	3	2	4
3	8	4	2	7	6	5	1	9
8	4	2	6	9	7	1	5	3
1	3	6	4	5	2	9	7	8
5	7	9	6	3	1	4	8	2
6	5	3	7	8	9	2	4	1
4	1	8	5	2	3	6	9	7
9	2	7	1	6	4	8	3	5

Alor, Aruba, koryfej	lesklá vzorkovaná tkanina	planétka	<b>T1</b>	zakáľačková polievka	kľam, prelud		antipatia	<b>T3</b>	čistidlo na vane	umelá zemná hradza	krídlo baziliky
do daru (zried.)						sľiezске mesto					
karibský ostrov						poskytoval					
oslovenie dámy						čistila praním Tuzexová poukážka					
ostrov v Indonézi					strana pohrebná hostina				starorím. bohyňa šťastnej náhody	ženské meno (30.1.)	
palubná výstuž				osobnosť verejného života rieka							
orientálny dlhý plášť							maďarská rieka	starká (zastar.) útlak			
aralia, bios, Fors, Okor	tuká	infekčná choroba zľava z ceny				odstráň poruchu kriví, ohýba					
časť chôdze					zákos (zastar.) navar					kopaním uprav	technické výkresy
kopanica, horská osada				vriedok na tvári					Slovenská republika udieral		
obidve				<b>T2</b> EČV Krupiny							
hradbová priekopa							všetky prejavy života v prírode				
filmový mimozemšťan			druh papagája				európske pohorie				

**T1** (1908-1941), obchodník, mäsiar, športovec. Rodák z Popradu, študoval v Kežmarku a Brne. Štúdium musel kvôli úmrtiu matky prerušiť, vrátil sa domov a prevzal rodinný obchod. Postavil veľkú mäsovýrobnú. Okrem širokého sortimentu mäsa vyrábala aj mäsové **T2**, ktoré rozvážal do celej tatranskej oblasti. Niektorými výrobkami ako napr. „mozerovská saláma“, spišské **T3** sa preslávil aj na Morave, v Košiciach či v Užhorode. V Poprade zriadil prvý bufet, kde sa predávali **tajnička osemsmierovky** a hlavné jedlá. Bol veľkým milovníkom hokeja, ktorý podporoval. Tragicky zahynul veľmi mladý.

### SUDOKU

				4	1	3		
3		2			6			
6				7	1	8		
	7						5	
		1		7	2		3	9
	4			6			7	1
	8					7		
				8		4		5
4			5		3			

### OSEMSMEROVKA

S	P	O	L	O	K	D	Z	T	E	P	L	O	T	A	E
S	A	D	N	A	P	A	N	I	O	L	D	A	V	I	D
K	M	I	T	O	Č	E	T	O	K	S	N	Á	B	L	A
A	A	A	M	I	Z	P	R	O	V	O	K	A	T	É	R
R	K	O	A	É	T	K	V	E	T	I	N	Á	Č	O	E
I	Ž	T	R	P	R	I	V	A	T	I	Z	A	N	T	B
Č	O	P	V	T	É	A	Z	Á	B	A	N	A	P	E	Á
K	N	O	A	T	S	I	L	A	M	I	N	I	M	L	C
A	O	K	S	I	T	E	L	U	I	K	L	E	P	O	T
E	T	O	V	A	R	V	A	Y	T	E	M	O	D	O	V
O	S	E	L	P	K	R	O	M	A	N	T	I	K	Y	O

ALBÁNSKO,	ANABÁZA,	DAREBÁCTVO,	DIVADLO,	KARIČKA,	KLEPOT,	KMITOČET,
KOLOSEUM,	KVETINÁČ,	LETISKO,	MAESTRO,	MINIMALISTA,	OPERETA,	PANDA,
PLESO,	PRÉZENT,	PRIVATIZANT,	PROVOKATÉR,	ROMANTIK,	SPOLOK,	STONOŽKA,
TEPLOTA,	TOSKÁNEC,	TOVAR,	TULARÉMIA,	VODOMETY,	ZAČIATOK	

Prípravil: Klub krížovkárov a hádankárov Tatranec

# Rozprávková nedele

2023  
November

**05. November / 10.00 /**  
Klub Zóna - Dom kultúry Poprad

## Havko a Mňauka

Bábkové interaktívne predstavenie, s pesničkami. Deti pomáhajú Havkovi a Mňauke riešiť ich životné starosti. Predstavenie výchovne rieši problém pomoci slabšiemu a ako sa správne zachovať a čo treba urobiť, keď nájdeme opustené zvieratko alebo bábiku..

**19. November / 10.00 /**  
Klub Zóna - Dom kultúry Poprad

## O zabudnutom Čertovi

V starom opustenom mlyne žije čert Trepifajksl. Z pekla ho čerti vyhnali, lebo nebol dosť zlý, nevedel ani deti strašiť, ani zle urobiť a všetci sa mu v pekle smiali. No vo svete medzi ľuďmi sa mu tiež nedarí, a preto žije dlhé roky sám. Všetko má zmeniť až príchod mladej a krásnej bylinkárky Aničky, ktorá sa čerta nezľakne a za pomoci dobrých skutkov sa ho chystá poludštiť.

**26. November / 10.00 /**  
Klub Zóna - Dom kultúry Poprad

## O vianočnom škriatkoví Bimbovi

Klaunsko-žonglérska show, oblečená do príbehu vianočného škriatka (klauna) Bimba, ktorý by sa chcel naučiť žonglovať. Skúsenejší žonglér, vianočný škriatok Vilko (žonglér) s dobrým srdcom, mu k Vianociam dopraje nielen pocit žonglovania, ale mu predvedie aj masterclass v žonglovaní so všetkými možnými predmetmi a na konci dokonca žongluje s horiacimi faklami.